Laurahütte-Siemianomiker Zeitung

Ericheint Montag, Dienstag, Donnerstag und Sonnabend und koftet vierzehntägig ins Saus 1,25 Iloty. Betriebs-körungen begründen keinerlei Anipruch auf Rückerstattung des Bezugspreifes.

Ginzige älteste und gelesenste Zeitung von Laurah ütte = Siemianowig Seitung Dberichl. 12 Gr., für Bolen 15 Gr.; dic 3-gespaltene mm-31. jur Bolen 80 Gr. im Retlameteil für Boln. Oberichl. 60 Gr., für Bolen 80 Gr. mit wöchentlicher Unterhaltungsbeilage.



Bei gerichtl. Beitreibung ift jede Ermäßigung ausgeichloffen

Geschäftsstelle: Siemianowice (Slaskie), ulica Bytomska (Beuthenerstraße) 2 Ferniprecher Nr. 501 Ferniprecher Nr. 501

Sonntag, den 24. Mai 1931

49. Jahrgang

Warschau entscheidet nach Pfingsten

Endlose Beratungen bei Ministerpräsidenten Slawet — Gespannte Finanzlage — Erneute Beratungen über die außerordentliche Seimfession

Barichau. Maricall Biljudsti stattete gestern dem auf die Berhandlungen innerhalb bes Ministerrats ite ud gegriffen wurde, ohne dag eine Entscheidung über immebenden Fragen erzielt worden ift. Wie es heißt, wird Staatspräsident erft nach den Feiertagen die Fragen weiter bergten. 21m Freitag fanden beim Ministerprafidenten Glamet der eine Reihe von Besprechungen mit den einzelnen socknissischen jatt, die sich besonders mit der Reduzierung des und der Wirtschaftstrise beschäftigten. Auch ber will man zu einem Endergebnis erft nach den Feiertagen geagen. Es geht besonders barum, das Defizit von 173 Mil=

lionen Blotn gu beden, meldes trog ber Redugierung der Beamtengehälter verbleibt.

Wie es heißt, wird im Ministerrat doch ermogen, ob eine außerordentliche Seimsession im Juni nicht zur Entspannung der ichwierigen politischen und mirticaftlichen Beziehungen bringen mürde. And darüber will man erst nach den Feiertagen konferieren, falls die Genfer Tagung tein prattisches Ergebnis für Polen zeitigen follte. Es wird in ben Sanacjatreifen und ihrer Breffe heute icon ziemlich offen jugegeben, daß insbesondere die Finanglage aufergewöhnlich schwierig se'i und bah sich die Gegenfähe im Lande außerordentlich zuspigen. Ein Fortschritt?

Der litautice Staatsprofident empfangt Bertreter ber deutichen Minderheit. .

Romne. Der Staatsprafident empfing Freitag die Bertreter ber deutschen Minderheit Litauens, Die ihm in einer löngeren Musiprache Rlagen und Büniche der deutichen Minderheit vortrugen. Bu dem Mirballener Paftorenftreit gab der Staa.spräsident die Jusicherung, daß der der deutschen Gemeinde aufgezwungene Paftor Wiemer ipateftens innerhalb eines Monats abberufen werde. Zu den Bejchwerden über die Unterstützung des deutschen Schulmejens in Litauen erflarie er, nicht die Nationalitär, wie fie in den litauischen Baffen eingetragen merbe, habe über ben Schulbeluch zu enticheiben fonbern eingig und allein ber Wille der Eltern. Er habe in Diesem Sinne auf den Kultusminister eingewirft und hoffe, daß mit Beginn des neuen Schuljahres die Schulangelegenheit der beutichen Minderheit zufriedenstellend geregelt sein werde.

Vanzig und Polen vor dem Rat

Neue polnische Forderungen — Henderson gegen Danzig — Unbefriedigendes Ergebnis

Genj. Im Bölterbundsrat gelangte am Freitag die sanziger Frage zur Verhandlung, nachdem bis in die letzten inuten hinein vertrauliche Besprechungen in der Anstellenheit stattgefunden hatten. Der Rat nahm zunächsteil tin in mig einen von Senderson vorgelegten Bericht an, brei grundfähliche Feftstellungen des Gravina-Berichts

1. daß die gegenwärtige Krije eine Danzig-polnische nicht aber eine Krije in den Beziehungen Danzigs ton Bolterbund fei,

2. daß der Rüdtritt Strafburgers lediglich eine innerpolnische Angelegenheit sei und

3. daß nach Aussalfung des Bölterbundstommissars in militärischen Schaus für die polnischen Interessen in Danzig Grund der Natsentscheidung von 1921 zu verlangen.

Der Bericht Benderfons fpricht dann Gravina bas Berligt Hender sons spring von ber der des Begefung vor, in der die bisher von Danziger Seite scharf umstrittene Macht des die bisher von Danziger Seite jegut angeteten. Ferner berr den Bölkerbundskommissoms neu geregelt wird. Ferner berr auf den Mißbrauch des Uniformtragens in Danzig singewiesen und der Bölkerbundskommissar beauftragt, des-Bericht schließt mit

einer Migbilligung jeglicher Manisestationen oder Sandlungen, die fich gegen das Statut der Stadt Danzig richten, gleichgültig von welcher Seite sie kommen jollen.

Ner Mach der Unnahme dieses Berichtes nahm der Rat fer= eine Entschließung an,

in der Sanzig und Polen aufgefordert merden, den Geift Bertrauens und der Zusammenarbeit in ihren Be-ziehungen wieder herzustellen.

an ichlog fich eine längere Aussprache, bei ber 3 alesti berflätte, daß die vorgeschlagenen Magnahmen zur Wiedersberklellung der Sicherheit und Ordnung in Danzig nicht geneilung der Sicherheit und Oronning in Tangen genein der Gicker Gimme enthalte. Ziehm wirderte ihm hierauf mit der Erklärung, daß der Bölkersteinen des Danziger Senatstellige und daß die Verlängerung seines Mandats durch den Wolfert und daß die Verlängerung seines Mandats durch den dilicit undsrat zu begrüßen sei.

Graf Gravina betonte hierauf, es fei nicht zu verheimbe Graf Gravina betonte pierauf, es jet tim, gestein gestein, bag die Besiehungen zwischen Danzig und Polen ge-Benwärtig

cine ernite Krije burchlebten und burchaus einen beangligenden Charafter angenommen hätten.

hoffe, in seinem nächsten Bericht von einer Besserung der die in seinem nächsen Bericht von einer Seperang de-gestehungen berichten zu können. Im Namen Frankreichs die din net hierauf seine Zustimmung zu den Maßnahmen, teile Stellung des Bölkerbundsrates in Danzig erleich-teilen

Moslich und unerwartet nach dielen Erklärungen das Wort du einer Rede ergriff.

in der er Langig für die gegenwärtig gespannten Bediekungen zu Polen verantwortlich zu machen versuchte.
erflärte, die gegenwärtige Lage in Danzig sei zweiseldie nicht bestiedigend und Zwiichenfälle seien möglich,
kann Auswirkungen die Ordnung und Sichenheit bedrohen
den Er richte basen ben dringenden Appell an den dennien. Er richte daber den dringenden Appell an den inter. Er richte daber den dringenden Appell an den intere Ecnat, im eigensten Interesse alle Möglichseiten dermeiden, ous denen sich Unruhen ergeben könnten. Despesandere schieften Demonstrationen nationalistischer Iganisationen Interesse School Densiger Gehief gefährliche Risten in Erganisationen auf Danziger Gebiet gefährliche Risiken in

sich. Sie könnten zu Zwischenfällen führen, die eine ernste Gefährdung der Beziehungen zwischen Danzig und Polen zur Folge haben könnten.

Das gab Curtius Beranlassung sestzustellen, und zwar im Namen des Bösterbundsrates, daß von beiden Seiten die erforderliche Unparteilichteit gewahrt werden und dafür Sorge getragen werden musse, daß es zu keinerlei Propokationen

Der Kampf um Curtius

Berlin. Das "Berliner Tageblatt" behauptet, ber Borftog ber Deutschen Allgemeinen Zeitung gegen ben Reichvaußenmini= fter Dr. Curtius habe jeinen Urfprung in Rreifen ber rheinischen Industrie und der famburger Großreederei. Diese Kreise hatten auch ichon einen Randibaten jur ben Boften bes Reichsaugenminifters, ber bereits einmal in der Regierung an führender Stelle gewesen

> Eine langfriftige Unleihe für Deutschland?

London. Der Genfer Korrespondent bes "Dailn Serald" neunt die Ernennung eines Ausschuffes gur Erleich= terung internationaler Anleihen unter den Unspizien des Bölterbundes hochwichtig. Denn es werde davon geiprochen, daß die Folge eine große langfristige Anleihe für Deutschland fein werde, die die Gefahr feines völligen mirticaftlichen Zujammenbruchs abwenden und 100 andere Broblemeerleichtern murbe.

Besprechungen Reichsministers Curtius in Gent

Genf. Reichsminister Dr. Curtius hotte Freitag vormittag eine Besprechung mit dem Berichterftatter für die oberschlesischen Fragen, Doshisawa, und mit Minister Grandi.

Schober über das Genfer Ergebnis

Berlin. Die "Germania" veröffentlicht eine Er-tlärung des österreichischen Ausenministers Dr. Schober, die er einem deutschen Pressertreter in Genf abgegeben sat. Die Zusammen arbeit der deutschen und öster-reichischen Delegation habe zu einem Ergebnis geführt, je jagte Schober, mit dem man angesichts der Berge von Schwierigfeiten zu frieden fein fonne. Curtins und er sein zwerzichtlich, daß nach Erstattung bes haager Gutachtens die Zollunionspläne in einem anderen Licht erscheinen werden und daß man dann der Versicherung, bag Deutschland und Ocsterreich ein rein wirtschaftliches Projett versechten, mehr Glauben schenken werde, als es leider in Genf der Fall gewesen sei.

Vollffändige Religionsfreiheit in Spanien

Madrid. Der Ministerrat hat die sofortige Ginführung der vollständigen Religions freiheit in Spanien bes schlössen. Das Defret versügt ausdrücklich, daß kein Staatsbeamter mehr nach seinem Glaubensbekenntnis ge fragt werden darf, und daß jede Religionsgemeinschaft privat und öffentlich ihr Glaubensbekenntnis ablegen kann atholischen Areisen wird beanstandet, daß diese Berstüngen wirdt dan verköffungender Wettenslander fügung nicht der verfassunggebenden Nationalversammlung vorgehalten wurde, jowie daß das jest mit Rom bestehende Ronfordat vorher nicht formell gefündigt worben ift



spanies of an ideal of the dangen in Barichan

Auch in Bolen icheint man den Gastrieg als die groffte Gefahr der Butunft anzuschen. Um für diefen Gall geruftet gu fein, werden ftanbig öffentliche Uebungen abgehalten, die das Bublifum iber die Möglichfeiten einer Rettung aufflaren follen.



Zentrumsführer Prälat Dr. Kaas 50 Jahre alt

Prof. Dr. Ludwig Raas=Trier,

Domlapitulat und näpftlicher Hauspralat, der Bonfigende der Zentrumpartei und fährende Reichstagsabgeordnete, beging am 23. Mai seinen 50. Geburtstag. Dr. Kaas, der bis 1918 sich lediglich seiner seessorgerischen Tätigkeit widmete, wurde 1919 Mitglied der Nationalversammlung und 1920 Reichstagsabgeordneter.

Brasilianische Aerzie muffen Deutsch tönnen

Bordringen der deutschen Sprache in Gudamerifa.

D. A. J. Der Berichteritatter des Deutschen Ausland 3nftitute idreibt aus Brafilien:

Es ift eine vielfach ichon beachtete Ericheinung, daß in den füdameritanischen Ländern die beutsche Spracje mehr und mehr an Bedeutung gegenüber vor allem dem Frangösischen gewinnt. Mus Chile, Bolivien und anderen Ländern liegen bafür Boweise vor. Jest ift auch in Brafilien ein tleiner, aber bezeichnender Erlag der neuen Regierung geeignet, wieder auf das steigende Unsehen ber deutschen Sprache in der latein-ameritanischen Welt ju verweisen. Die provisorische, nach der Ottoberrevolution eingesette Regierung hat angeordnet, daß für das ärztliche Studinn unbedingt ein mindestens zweisähriges Studium des Deutiden erforderlich ift, damit ber junge Medizinstudent beutsche wissenschaftliche Werte feines Faches verstehen tann. Bisher wurde Deutsch auf den zum Sechschulftudium vorbereitenden Schulen nur fakultativ gelehrt, und Kenntniffe im Deutschen waren nicht unbedingt notwendig. In Zukunft muß sich jeder Medizinstudent vor Aufnahme in eine der medizinischen Fatultaten einer Brujung im Deutschen unterziehen.

Candwirtschaftliche Genossenschaften im Donaubanaf (Südflawien)

D. A. J. Der Banus des Donaubanets hat, wie das "Deutsiche Vollsblatt" in Neusals meldet, an zentrale landwirischaftliche Genoffeuschaftseinrichtungen Beihilfen gewährt. Unter ben gehn unterstütten Genessenschaftsverbanden befinden sich sechs rein jerbijde, die zusammen Beihilsen von 395 000 Dinar erhalten haben. Die einzige rein deutsche Landwirtschöftliche Zentrals Darlebenskasse in Neusah erhielt 50 000 Dinar, mahrend ber Bentralverband der tichechoflowatischen Conossenichaften in Neusak, der sich aus tichechischen und flowatischen Genoffenschaften gusammensetet, 15 000 Dinar erhielt. Die Bereinigung ber Landwirte als Berband ber landwirtschaftlichen Bereine ber Donaubanalicaft in Neusatz und der Baijchaer landwirtschaft- liche Berein in Sombor, die beide in völlischer Sinsicht gemischt und in denen neben südlsawischen auch deutsche und magnaruche Mitglieder sind, erhielten je 50 000 Dinar. Die Beihilfen machen also insgesamt 560 000 Dinar aus; sie sind zur Stärtung der Reservesonds oder jur Bildung eines solchen Fonds zu verwenden. - Wenn man die gahlenmäßige Starte ber beutschen und maggarifden Bewohner des Donaubanats berudichtigt, fo ericeint ber für ihre genoffenichaftlichen Organisationen aufgewendete Betrag im Bergleich mit bem für fiibilamifche Organisationen gegebenen recht gering.

Freudiger Empfang Briands

Zwischenfälle mit den Rationalisten — Grobe Demonstration bei der Ankunft in Baris

Baris. Außenminister Briand ift Freitag abend aus Cenf tommend in Paris eingetroffen. Schon lange por Unfrinft des Juges hatten fich auf bem Babufteig gahlteiche Politifer eingefunden, mahrend fich in der Bahnhofehalle und vor dem Bahnsteig eine durch startes Polizeiausgebot gurudgehaltene Menge versammelte, die auf mehrere taufend Personen geschätt merden fann,

Darunter befanden sich viele Abteilungen ohemaliger Frontkömpfer und Abordnungen linksstehender politischer Organisationen. Als der Bug einliof, burchbrach die Menge ben Absperrungsgürtel und übenflutete ben Bahnhofseingang. Nur mit Müge konnte den mit taufend Rufen: "Es lebe Briand! Es sebe der Friede! Rieder der Krieg!", begrüßten Aufen-minister der Weg zum Auto gebahnt werden, daß ihn in wenigen Minuten zum Quai d'Orsan brachte.

Rach der Absahrt des Autos kam es zu einigen Zwijchenfällen. Mitglieder ber Actione Francaise bombarbierten aus einem Cafechaus die Menge mit Gläfern und Stühlen. 3mis schen ihnen und venschiedenen Formationen kam es zu einer regefrechten Schlägerei, bei der mehrere Perjonen nicht unerheblich verlegt murben.

Deutsche Arbeit in Riederländisch-Indien

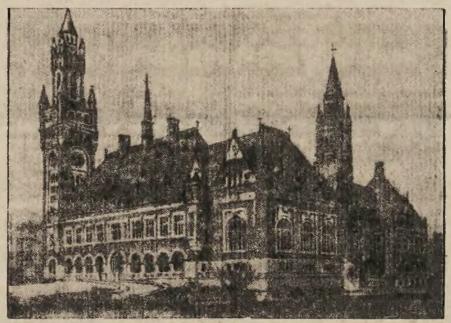
Der Deutsche Bund in Niederl.-Indien tagte Ende März, um den Jahresbericht des Bonftandes, an beffen Spite Berr Le Bachelle steht, entgegenzunehmen. Die Wirtschaftslage gestalstete fich im Jahre 1930 recht ungunstig. Der Sandel und vor ellem die Pflanzungen maren gezwungen, ihre Arbeitstrafte auf bas äußerste einzuschränken, wodurch die Arbeitslosigkeit bebentlich gunahm. Ausländische Arbeitstrafte werden von der Regierung kaum noch angenommen, höchstens, daß in ganz bes sonderen Fällen Spezialisten mit stimpfährigem Kontrakt verpflichtet werden. Im Zinnvergbau und in der Delindustrie wurden ebenfalls zahlreiche Angestollte entlassen, worunter fich ein beträchtlicher Teil Deutscher befindet. Die Geschäfte: stelle des Bundes hat eine ganze Anzuhl von Unterstützungsgesuchen Hilfsbedürftiger geprüft und dem für soldze Zwecke gebisocten Ausschuß weitergegeben; bei den bewilligten Beträgen handelt es fich in vielen Fallen um Darleben, die nach Erlangen einer neuen Stellung gurlichbezahlt werden muffen. Die Radfrage mar fo groß, daß bie teilweise vorhandenen Geld= mittel nicht ausreichten. Auch hollandische Organisationen, fich ju abuliden Imeden gebildet haben, fommen für bie terfifigung nobleidender Deutscher in den bringenoften Gallen Betradit.

Blus der fonftigen Tätigteit ift hervorzuhaben, dag ber Bul bet verichiebenen größeren Ungludefallen in Deutitsand Niederländischen Cammlungen veranftaltet hat, che wurde eine Spende jur Stiftung eines niederländischendi Chrenpreises für das große deutsche Bundesichiehen anläglich de Befreiung der Rheinlande bewilligt. Wie in den Borjahren jos eine ganze Reihe von Vorträgen und gesellschaftlichen Berall staltungen flatt, die gut besucht waren; mit besonderer 31 wurde bas Anlaufen des Kreuzes "Emden" in Sabang begt wo der Deutsche Berein innerhalb weniger Monate nach fe Gründung lich eigenes Bereinsgebäude errichten tonnte. "Deutsche Wacht" tounte auch in ber abgelaufenen Berichtweiter ausgebaut werden.

Beionbers dantbar gedentt der Bund der Mitarbeit Serrn Remppis, der nunmehr aus Mieberl. Indien nach Salland übersiedelt. Auch dem Dentichen Ausland Institut ift 5th Remppis jederzeit ein treuer Berater und Förderer gewesel.

Die größten Städte der Tichechoflowater

D. M. J. Bon den 38 größten Städten der Dichechoflomatel die mindeftens 20 000 Einwohner haben, weisen nach Lifty" nur gwei in ben letten 50 Jahren ein ungewöhnlich Wachstum auf, und zwar Mähr.-Oftrau (447%) und Zin (618 Prozent). Drei Städte haben feit 1880 ihre Einwohnergahl me als verdeppelt, nämlich Karmin (270%), Gabiong (266%) Bodenbach (222%). Aufig jamt Borftabten ift um 199 Barbubit um 197% gewachien. Gin geringeres Wachstum gen Reichenberg mit 72, Troppau mit 73, Jägerndorf mit 70 un Meutra mit 77%. Den geringiten Bumachs verzeichnen Bart dorf mit 50 und Iglau mit 41%. In den Grofftnoten hat Bevölterung mahrend der letten 50 Jahre in Prag um 170, Brunn um 141, in Prebburg um 158 und in Biffen um 179 zugenemmen. — Es ist zu beachten, daß es sich bei ber Mehraal digjer Städte um folche mit überwiegend bouticher Mehrheit, doch mit einer ansehnlichen deutschen Minderheit handelt.



Hier soll das Schicksal des deutsch-öfterreichischen Jollvertrags entschieden werde

Das Internationale Schiedsgericht im Saag,

foll jest als lette Justanz über die Rechtsgülltigkeit des deutsch-öftevreichischen Zollunionsvertrages onwicheiden,

51. Fortsetzung.

Nachdrud verboten.

Ein blendender Blig erfüllte in biefem Moment die

Fenster des kleinen Salons mit seuriger Helle.

Sochaufgerichtet, mit leichenblaffen Gesichtern, standen fich die beiben Manner in der fahlgelben Beleuchtung einen Augenblid gegenüber.

Dann schritt der Baron hocherhobenen Sauptes, mit einem Blid tieffter Berachtung auf das Baar, aus dem

Mit einem Gefühl ber Befreiung fah Walter bem Ab-

So war denn der Stein ins Rollen gefommen, die Beit

der Ungewißheit auf immer vorbei. Jest galt es den letten, rudfichtslosen Kampf zu führen, einen Kampf bis zum Aeußersten, in bem es nur Sieg oder

Tod für ihn geben konnte.

Und der Prets dieses Kampses war jenes Mädchen, das nebenan voll zitternder Angst am Totenbett der Mutter kniete, dessen Schicksal von heute ab untrennbar mit dem seinen verbunden mar. -

Mit leifen Schritten fam er wieder in bas Schlafgimmer zurud und legte seinen Urm um Eva-Marias Schulter.

"Fürchte dich nicht!" sagte er. "Ich bin bei dir und

Sie bantte ihm mit einem stummen Sandedrud.

Dann richtete fie fich langfam auf; eine angstvolle Frage stand in ihren tranenumflorten Augen.

Und plöglich war wieder all ihre Fassung dahin, und sie foluchate bitterlich wie ein Rind. "Er wird dich töten!" stammelte sie endlich. "Ich weiß es, er wird dich töten!" Mit einer begütigenden Bewegung strich er ihr über die beiße Wange und füßte sie auf den blaffen Mund.

"Sei tapfer, Kindl" bat er leise. "Jest mussen wir zu-sammen durchhalten, komme, was da wolle!"

Urm in Urm traten fie beibe an die Balfonfür, die ber wuste Segensabbat der sügellosen Sturmgeister umfabte. Der Part stöhnte, Aeste frachten, gange Wolfen v

Staub und weltem Laub wirbelten bis auf die Plattform des Baltons hinauf.

Mit hochklopfendem herzen lauschte Eva-Maria auf das verderbliche Toben der Dämonen der Bernichtung.

Auch in ihrem Herzen brauste es wie ein Sturm von Glüd und Leid, sie fühlte, daß sie jett nur noch vorwärts tonnte, vorwärts mußte mit dem Manne, dessen Sand die sterbende Mutter als ihr lettes Bermächtnis mit der ihris gen vereinigt hatte.

Unwillfürlich schmiegte sie sich enger an den Geliebten, der sie so stolz und sicher in seinen Armen hielt.
"Ich vertraue auf dich, Walter!" sagte sie endlich. "Jett geh! Ich will meiner Mutter die Totenwache halten!"——

Unterdessen hatte sich das Gerücht vom Tode der Baro-nin wie ein Laufseuer im ganzen Schlosse verbreitet. Als Walter aus dem Frauenslügel nach dem Parterre hinabtam, begegnete er allenthalben hestürzten Gesichtern. Das Personal stand ratsos auf dem Korridor herum; hier und da schluchzte ein Mädchen in ihre weiße Schürze. Die Musit im Saale war verstummt; niemand wagte ein lautes Nort

ein lautes Wort. In ben Garderoben herrichte ein wirres Gedränge; verschiedene Gafte rufteten trog ber frühen Abendstunde gum

Anterna. Draugen auf bem Wirtschaftshofe fuhren die Autos vor. Walter hatte sich auf sein Zimmer begeben. Gr lehnte sich weit über die Brustung des Fensters und bot die glühende Stirn dem fühlenden Hauche des Nachtwindes.

Wie lange Rauchstreifen zogen die letten Nachzügler der Gewitterwolfen über den dunftigen Simmel, an dem hier

und da schon wieder mit mattem Schimmer die ersten

Vom Hofe klang zuweilen verworrener Barm herübet, untermijcht mit fernem Autohupen.

Gine Fledermaus strich mit schwankendem Geflatter porbei; sonst fein anderer Laut in der unermehlichen Stille, die dem furchtbaren Aufruhr der Natur gefolgt war, als ber flatigende Fall verirrier Tropfen und die leise murmelnden Tone des platigernden Springbrunnens.

(Fortsetzung folgt.)

Lehar als Gejangslehrer.

Rachdem Franz Lehar turze Zeit als Primgeiger am Elberfelder Stadttheater tätig war und dann in der Militärkapelle des Baters "Dienst" getan hatte, meldete er sich auf den Posten des Militärkapellmeisters von Losoncz. Der Rame Lehar mag den Ausschlag gegeben haben. Troßseiner Jugend erhielt Franz Lehar den Dirigentenposten als Militärkapellmeister. Losoncz war vielleicht nicht ganz so trostlos wie die meisten der tleinen Garnisonen. Es ganz so trostlos wie die meisten der tleinen Garnisonen. Es ganz sonterland mit reichen Gutsbesiern, gab auch etliche nicht überspießige Honorationen. Immerhin: der Militärkapell meister galt als die musikalische Autorität, für Kindskause und Leichenmusit, für Parademarsch und Promenadentonzert. Nicht verwunderlich, daß der Herr Oberst ihn bet seiner Antrittsvisite aufforderte, seiner Tochter Gesangsunterricht zu erteilen und auch nicht verwunderlich, daß der seiner Antritisvisite aufforderte, seiner Tochter Gesangs-unterricht zu erteilen und auch nicht verwunderlich, daß der iunge Kapellmeister diesen ehrenvollen Antrag nicht aus-schlug, wenn wir erfahren, daß die Tochter des Herrn Oberst 17 Lenze jung und bildhülfch war. Lehar hatte freilich von Gesangsunterricht seine Ahnung; aber ein paar Bücher und entsprechendes Notenmaterial kamen expreß von Budapest und der Unterricht begann frisch, fromm, fröhlich, frei. Franz Lehar soll sich mit Wonnen an dies Vierteisahr erinnern, in dem er Gesangslehrer ge-wesen ist. Länger dauerte die Herrlichseit freilich nicht; denn mit der Stimme der Schülerin wars dann endgültig vorbei.

Unterfialtung und Wissen

Heini raucht Pfeife

Bon Ernft Riebiger.

Nebel hing tief und schwer über bem Sofen. Kaum die Bene Band konnte man vor Augen sehen. Die Dampfer und Corfossen, die unterwegs waren, sühren mit halber Kraft und ben fortwährend Warnungssignale, um fich nicht gegemeitig dommen. Fährdampfer, die in der frühen Morgenstunde Mbejest mit Urbeitern waren, versuchten vergeblich ihr Biel erreichen und irrten auf der Gloc umher. Wenn der Schifmeinte, on Ort und Stelle ju fein, hatte er mur einen koken Bogen gemacht und trieb wieder da, wo er abgesahren

Mitte, faß Seine Wittsnut. Er war Oftern aus der Schule ommen und nun auf dem Wege, um seine erfte Beschäftigung As Arbeitsbursche auf der Werst anzutreten. Sein Traum war eigentlich die See gewesen, aber er hatte tein Schiff bekomtönnen, weil er nur ein Dreitasehoch war und sich für ibfeste Arbeit nicht eignete. Obwohl er bei seinen Freunden baltig renommiert und sich als künstigen Jammaaten aufgebielt hatte, war er nun doch froh, daß er bei Muttern bleiben Onnte. Besonders aber, seitdem sein Ontel, der Matrose auf einem Hapagdampfer war, von dicken Tanenden und sonstigen "Annehmlichkeiten" eines Schiffsjungen erzählt hatte.

Run sog Heini wohlgeborgen zwischen älteren Sasenarbeis in der übersüllten Kajiite. Er fühlte sich durchaus als machjener, und um dies nach außen hin zu dokumentieren, dite er eine alte Pseise, die sein Bater abgesetzt und nicht weit genug weggeworsen hatte, und den dazu gehörenden bat, ebenjalls von Bater requiriert, aus der Tajche. Nachem er die Pjeise gostopst und in Brand gesetzt hatte, qualmte wie ein alter Fahrensmann. Ein Schauermann, der neben im les, jah ihn groß an und sagte: "Sast du die Hose auch suf diegebunden, Junge?" Alles lachte und richtete die Augen Lieber Der Junge wurde seuerrot und geriet im ersten Ingenblick in geenzenlose Berlegenheit. Aber was gingen ihn lieglich die Leute und der Schauermann an, der doch nicht Bater war! Und um nun seine arg ins Wanden geratene Mannfiddeit" wieder gu festigen, antwortete er, ben Brojel Mannigh mit ben Gahnen im rochben Mundwinkel haltend: tann die Pjeise vertragen, — Uebenhaupt", setzte er mit eidigter Miene hinzu, "ich bin schon aus der Schule."

Es dauerte jedoch nicht allzu lange, als Seini einen Schluckbekam und das unangenehme, aber unwiderstehliche Leder ins verspürte, fortwährend auszuspuden. "Ra, na", warnte der Schouermann, "werf die Pseise man ins Wasser! Raucken

nichts für Jungs"
"Och nee", prahlte Seini, "ich hab mich nur verschluckt."

Aber nach einer Weile stedte er bie Pjeife boch weg, fand und schlängelte sich mie eine Eidechse ins Freie. Draugen

standen die Jahrgafte auch bistgedrängt, und Beini hatte bas Gefühl, als wenn die Menschen ihn erdrückten. Run schneil mach oben, wo der Schiffer am Steuerrade stane; dort hatte er sein Reich allein. Es war auch die hodite Zeit, denn er fühlte eine auffeigende Hite, und ihm wurde schwarz vor Augen, und als er lang auf der Bank lag, drehte fie fich mit ihm wie ein Areisel; ichneller - immer ichneller

Wer hatte vom Jahndampfer, vom Rebel und von einem rouchenden Jungen, der die Pseise nicht vertragen konnte, gesprochen? Das mußte ein Jurtum sein, denn der wolkenlose Simmel blaute liber dem gligernden Meer, und Beini befand fich an Bord eines großen Westindien-Dampfers, der fast geraufchlos die Wogen durchschnitt. Aber nicht als Schiffsjunge, beileibe nicht; ein ichmuder, ichlanter Steuennann war er. Ginen blauen Augug hatte er an mit blanken Aermelftreifen, Die wie Gold in der Sonne glangten. Er ftand mit bem Rapis tan auf der Kommandobrude und unterhielt fich mit ihm. "Bir werden in Runge eine schwere Brije haben", jagte er Rapitan und machte Seini auf eine schwarze Wolke ausmerksam, die sich plötzlich am Himmel zeigte. "Das wird nicht jo schlimm werden", meinte Heini. Aber der Kapiban behielt recht. Im Sandundreben stiiomte es, als follte die Welt untergeben. Der Simmel war nun völlig bedeckt, und die aufgepeitschten Wogen pielten mit dem Schiff, als mare es wur eine Nupfchale. "Festhalten!" schrie der Kapitan. Doch ehr Seini feinen guten Rat besolgen konnte, lag er platt auf bem Riiden. -

"Na, bist du von der Bank gesallen?" — Seini bifinete verwirrt die Augen. Was war das? Das war ja boch der gnüne Fährdampfer, und der mit ihm gesprochen hatte — der Schif-Der Rebel mar durchsichtiger geworden, und so hatte der Schiffer zuguterlett den richtigen Bonton gefunden. Beim Unlegen hatte es einen Stog gegeben, und davon war Seini von den Bank gepungelt.

Ach, war das ein schöner Traum gewesen! Aber Heint hatte keine Zeit, ihm nachzuhängen, denn ber Werktag rief, und der Dampfer hielt nur jum Aus- und Ginfleigen.

"Willit du wieder mit zurüchsahren?" fragte der Schiffer

und half Seint auf die Beine. "Nee", jagte Seini, nahm Brotbeutel und Kaffeeflafte und ging, immer noch dujelig und von einem leichten llebelfein ge= plagt, recht unsicher die Treppe hinunter.

Nein, rauchen wollte er nicht wieder; das war ihm zu schlecht bekommen. Um nicht wieder in Benfuchung ju kom-men, nahm er die Pfeise, als er auf dem Ponton stand, und

warf sie in weitem Bogen in die Elbe. "Was habe ich dir gesagt?" meinte der Schauermann, der in der Kajüte neben Heini gesessen und eben seinen rüchmlichen Entichlug beobachtet hatte, rauchen ist nichts für Jungs.

Warmeabgabe gesteigert wird. Daher fommt es, daß die Resttemperatur in der Brutzeit im Mittel weit höher liegt als das Mittel der Mußentemperatur, wenn auch eine gleich= mäßige Innentemperatur nicht erreicht wird. Das ist erft in den Stöden der Sonigbiene der Fall, die von Februar bis August ständig auf 35 bis 36 Grad gehalten werden. Dem entspricht es, daß die Brut zur normalen Entwicklung eine Tensperatur zwischen 32 und 36 Grad benötigt; bei höheren Tensperaturen stirbt sie ab, bei niedrigeren verkümmert sie. Durch chemische Wärmeerzeugung, infolge von Ortsbeweguns gen, Jächeln mit den Flügeln und Schütteln des Hintersleibes wird die nötige Temperatur aufrechterhalten. Eine Ueberhitzung wird wahrscheinlich auch hier durch Wasserseintragen verhindert. Eine große Bedeutung kommt der physiologischen Wärmeerzeugung auch im Winter zu, wo sie allge tiefen Temperaturrudgang verhindert.

Entrüstung über Tohmswack

Wehen Sie gelegentlich durch die belebtefte Strafe bes Stadtinnern, dann geben Sic bitte acht auf ein Schaufenster, in dem Damenpelje ausgestellt sind! Ift der Dekovateur nicht ein preiswürdiger Frauenkenner? Mit vollem Rechte verdient er den Born der Befiger anspruchsvoller Frauen.

Un einem jolden Schaufenfter frand vor wenigen Tagen Tohmswad, ein Burohilfsarbeiter, faft Schulter an Schulter mit einer Dame von elegantem Neugerom. Die Dame flufterte erregt: "Der zweite von links toftet nur noch vierhundert Mark."

Tohmswad rechnete still: "Bierhundert, geteilt durch eine hundertundvierzig Mart Monatsgehalt..." Er schüttelte miße billigend den Ropf.

Die Dame fuhr fort. Manne, ich wurde mich auch mit bem für zweihundertumbachtzig begwügen."

Tohnswack bedauerte sohr, daß er schweigen mußte Die Dame wurde bringlicher: "Teilzahlung ist gestattet. Dent' boch!"

Tohmswad dadite: "Noch drei Raten a 10 für ben Kin-berwagen, fünf a fünf für bas Sofa..."

Die Dame ichtof: "Wir konnten uns ja mal einige Stude unverbindlich vorlegen laffen!"

Nun konnte Tohmswad nicht länger an sich halten. Aerger lich fragte er: "Und ber Kinderwagen? — Und das Safa?"

Die Dame wandte sich entruftet dem finks neben ihr stehens den dichen Herrn ju und piepste: "Männe!!"

Manne friegte einen roten Kopf und schrie: "Was fällt Ihnen benn ein? Gie!!"

Tohmswad erwachte wie aus einem Traum, starrte bas elegante Paar verdutt an, stotterte eine Entschuldigung und entfernte fich eilligft ...

Gesundheitliche Ratschläge

Der Mai ift gekommen, die Bäume schlagen aus; da bleibe, Luft hat, mit Sorgen ju Saus"... Die anderen aber ichen in diesen Tagen hinaus, sort von der Dumpsheit und Enge der Stude, der Stadt; — der frischen Frühlingsbuft, der und Grone, dem Licht entgegen. Die einen wandern durch Wald und Feld, sreuen sich des wiedererwachten Lebens in der Natur; is Feld, sreuen sich des wiedererwachten Lebens in der Natur; anderen lock der Sportplatz, wo in fröhlichem Wettspiel and angrittesnder Leibesübung der Körper nach langer Winter-

inhe wieder geschmeidig gemacht wird. Birklich fieht man die Jünger des Sports taum gu irgendanderen Zeit des Jahres so eistig und hingebungsvoll h, spielen und trainieren, als in diesen Frühlingstagen, die Der prelen und tranveron, als in bergien grengen giegen. by so! Körperliche Bewegung, Ausarbeitung und Training uns ebenso nötig wie das tägliche Brot selber, wollen wir ans evenio nong wie vas agent deit einrosten. iwediel erführt badurd, wohltuende Belebung, Atmung und uenstoffzusuhr werden vertieft, Gelenke, Bänder und Schnen Leichmeidig enhalten; ganz abgesehen von der nützlichen Edur Childung, die der Energie, dem Willen, der Entschlußfreudigseit diteil wind. In Büchenn, Zeitschriften und Zeitungen werden alltäglich ja jo überreich über den Wert des Sportes und Rort darüber zu verlieren. Dagegen taucht für den Nachdontligen eine Frage auf, die in den Sportberichten weniger Ervähnung findet: kann es des Guten auch einmal zu viel werben? Bielleicht sind gerade die Tage des gesteigerten Frühlaftestrainings die geeignete Zeit, une diesom Gedanken näher in treten. Da ist es vor allem der userlose Rekordsport, der zu hisweiben viel eher geführt hat, so daß er in seinen Folgen bisweiben viel eher geführt hat, so daß er in seinen Folgen verbeiben viel eher gefundheitsichwolld als nüglich gewannt werden viel eher gefundheitssammen und haben nämlich das dunächst siberraschende Ergebnis gebracht, das der allgemeine Kördungen an Refordsportlern haben nämlich as dunächst siberraschende Ergebnis gebracht, das der allgemeine körperbin alles andere eher als ideal war, und daß sich recht benfig ennste Henziehler vorsanden. Tatsächlich wird durch sprischer vorsanden. Tatsächlich wird durch sprischer Berziehler vorsanden. Tatsächlich wird durch seinen der Mehren beitigung den Lungen nicht nüglich, jondern schöllich, wie denn und inander Olympiasieger an Lungentuberkuloje ju Grunde gamgen ist. Aber auch im übrigen antworten die Organe bes grangen ist. Aber auch im wortgen annworden der Gebädigungen und Gebernäßige Fnanspruchnahme mit Schädigungen und Berbildungen. So hat man bei Berufsbozen mit Hilfe der Röndgenuntersuchung Verkrimmungen und Wucherungen in ben Ellenbogengelenken seingestellt; und das in Sportkreisen nur allenbogengelenken seingestellt; und das in Sportkreisen nur den bekannte "Juspballerknie", das sich in Verdickung, Entzün-den Anierslenke gukert, wird bung und Bewegungsbehinderung der Kniegelende äußert, wird led's und Bewegungsbenmortung und die vielfach unnatürin (Rreifel-) Bewegungen verurfact, die der Sufballipieler in ber Site des Mettipiels seinen unteren Gliedmaßen gumutet. tet Roch größer aber werden die Bedenken, wenn man beobachwie schwer die modorne, sportausübende Frau oft gegen thren Körper sündigt! Hier gilt noch mehr, als im männlichen

Geschlecht, ber Satz, das Sportübertreibungen und Gewaltsam-beiten zu schweren Henziehlern führen und darüber hinaus noch zur Urfache von Wanderwiere, Wanderleber und Wandermil; werden könnnen. Denn die inneren Organe ber Frau sind ja viel loderer beschitigt als die des Mannes und können daher burch heftige brehende und springende Bewegungen um jo leichber Knidungen und Verlagerungen erleiden. Solbswersbandlich Soll auch die Frau, wenn es ihr Spah macht und ihr bekommt, Leibesithungen und Sport betreiben; aber sie soll nicht ihren Chrigeiz darein setzen, es dem Manne in allem und jedem gelich zu tun, soll sich vielmehr auf Sportarten beschränken, die ihrem besonderen Körperbau angepaht sind. Uebentreibung schadet iberall im Leben, und so auch beim Sport; wer aber Maß zu halten versteht, wind den Segen vernunftgemäßer Ausanbeitung gar balb am eigenen Leibe spiiren. War aber morkt, daß der Sport ihm nicht zuträglich ist, der soll nicht mit aller Gewalt versuchen, seinem Körper aus falschem Ebugeiz heraus "Höchstleistungen" abzuguälen. Er möge auf Wanderungen durch Feld und Wald seinem Organismus die wünschenswerte Bewegung und frijde Luft verichaffen und hat dabei noch den Borteil, daß er Herz und Gemüt an dem unerschöpflichen Reichbum der wiederenwachten Natur ensvenen kann.

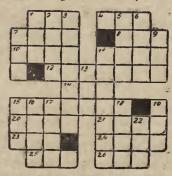
Wärme und Kälfe in den Inseffenneitern

Ueber den Wärmehaushalt in den Restern der Bienen, Weipen und Ameisen erschien vor furzem eine gusammen-jessende Darstellung der neuesten Ergebnisse von A. Steiner. Am einfachten liegen die Berhaltnisse bei der Feldweipe, beren einfache, bullenlose Rester im Freien an einem Aft oder dergleichen, an sonnigen Stellen ausgehängt sind. Bis zu einer gewissen Grenze folgt die Temperatur im Nest der Aussentemperatur vollkommen, und die Brut verträgt diese Schwankungen auch sehr gut, jedoch dürsen Wärmegrade von etwa 35 Grad nicht überschritten werden. Man beobachtet nun, daß die Wespen, besonders die Königinnen, wenn die Algentemperatur höher ansteigt, eifrig Wasser in das Nest tragen, und insolge der auftretenden Verdunstungskälte hält sich dann die Temperatur des Nestes auf 34—37,5 Grad. In einem Falle war die Temperatur eines Kotrollnestes 12 Grad höher als die eines bewohnten, dessen Temperatur von den Wefpen reguliert wurde.

Der Wärmehaushalt der Hornissen und gewöhnlichen Wespen hat schon einen höheren Grad der Bollkommenheit erreicht. Die Rester dieser Insesten bestehen aus einer Ans erreicht. Die Rester dieser Inserten venegen aus einer zuhl horizontal übereinander frei ausgehängter, mit den Waben versehener Platten, und das Ganze ist von einer Hülle umgeben. Dadurch und daß die Rester sich an geschützfen Stellen, etwa in hohlen Baumstämmen, besinden, wird ichen eine meitgebende Wärmeisolation erreicht. Einer schien, eine Mit ihmen Baumftanten, befinden, wird fichon eine weitgehende Wärmeisolation erreicht. Einer Ueberhitzung wird wahrscheinlich auch hier durch Eintragen von Wasser vorgebeugt. Als ganz neue Erscheinung tritt uns aber hier eine aktive Wärmeregulierung bei den Nestbewohnern entgegen. Sie beruht darauf, daß durch mannig-fache Bewegungen ber Tiere ihr Stoffwechsel und damit die

garanta and a sanda and a Rätiel-Ede

Areuzworträtsel



Baagerecht: 1. Stadt in Bürttemberg, 4. Ferment, 7. Gejangsftud, 8. ausgestorbener Riesenvogel, 10. Berg in ber Schweig, 11. Unrecht, 12. phonigifche Gottin, 14. Rebenflug ber Weichel, 15. Fluß in Afrifa, 20. Sebemafchine, 21. danifcher Roms ponift, 23. Rebenflug ber Donau, 24. Zusammenbruch, 25. Fijd, 26. nordiiche Gottheit.

Sentrecht: 1. ichweizerischer Ranton, 2. Bund, 3. Stadt in Cachjen, 5. Liebesgott, 6. Pulver jum Schleifen von Diamanten, 7. Genre, 9. griechische Göttin, 11. Stadt in Alt-Griechenland, 13. Zeithestimmung, 15. Sportgerat, 16. Maddenname, 17. Roman von Bola, 18. Infeft, 19. arabifche Bezeichnung für Sohn, 22. Artitel.

Auflösung des Kreuzworträffels



Der größte Reinfall meines Lebens

Wie man uns Briesmarkensammler in Punkto geistiger | sammlung ersonnen — ich habe gar feine Marken — ist das anlagung einschäht und wie gegen unsere Sammler- nicht zum Schreien? Ha-hal-ha!" Beranlagung einschätt und wie gegen unfere Cammlerbegeisterung gesündigt wird, davon erzählt nachfolgendes, wirklich erlebtes Geschichten, das ich ohne jede Uebertreibung hier wiedergebe.

Ich habe in meinem arbeitsreichen Leben schon vicles an heiteren Spisoden und ärgerlichen 3mischenfällen erlebt. Aber ein geradezu straflendes Acbermaß von Unverschämtscheit lernte ich in Leipzig kennen.

In gajtierte dajelbst, wohnte im Holel "Astoria" und wurde jum Telephon gerufen.

"Saollo — hier Direktor Binkus — ich bitte den Herrn Kammerjänger zum Telephon."

"Berehrter Herr Kammerjänger, ich lese sochen mit großem Interesse in einem Interview mit Ihnen, daß Sie leidenschaftlicher Briesmarkensammler sind. Ich will Ihnen eine kleine Freude vermitteln. — Ich besitze eine Sammlung, wie wohl selten eine ähnliche wiederzufinden ist, und lade Sie ein, sich diese Sammlung anzusehen. Ich schiede voraus, daß ich fein Sändler bin, und keinerlei Absicht habe, etwas abzugeben, mich beseelt nur der Wunsch, Ihnen etwas Schönes ju zeigen. Ich wohne Rubelgaffe Rr. 7, zwei Treppen.

Mein Philatelistenbusen hob und senkte sich, meine Briefmartenpulse schlugen; ich lallte wonnetrunken in den Apparat: "Ich komme!"

Erwartungsfroh stürzte ich mich in ein Auto und fahre in die Rubelgasse Nr. 7.

Ich fahre, fahre und fahre ohne Ende.

Ich hatte den guten Chauffeur schon in Verdacht, daß er mit als ungeübten Leipziger empfand, und mich dreimal um die Stadt spazieren führte, um Taxe zu schinden.

Ich tat ihm unrecht.

In unwirtlicher Gegend hielten wir.

Rubelgasse Nr. 7.

Ein offenes Haustor mit abgeschlagenen Eden, ber Mörtel weg, die Ziegeln lagen blog.

Eine steile Treppe nahm mich knarrend auf.

Ich beginne zu steigen. Nach ungefähr fünfunddreißig Stufen lese ich — Oberteilung.

Ich klimme weiter. Wieder ein Absat — Hochteilung. Weiter. — Der Schweiß perlt mir vom Antlit — wieder bleibe ich stehen — lese Mezzanin.

"Ja, himmel-herrgott!" dann endlich zweiter Stod.

Reuchend oben angelangt, habe ich Mühe, meine bis auf die Knie heraushängende Zunge zu versorgen. Atemsos klingle ich an einer Tür.

Ein alter Herr öffnet: "Ah — Herr Kammersänger -nein, diese Chre — welche Auszeichnung — o diese — welche Auszeichnung — Diese — gestatten Sie — meine Frau — meine Tochter Reginerl — Gott, Herr Kammerfänger — wie glübend sie Sie verehrt — meine zweite Tochter Raffaele — wir nennen sie scherzhaft — Rafffele — ein braves Kind — nein, diese Auszeichnung — diese Ehre" — so ging es fort.

Man schob mich in ein kleines Zimmer und schleppte

mich nor ein Bild.

"Sehen Sie, verehrter herr Kammerfänger, das hat mein Sohn, der Sami, gemacht. Sein Lehrer sagt, er kann was. Sie werden sicher von ihm gehört haben. In Görlit war er zwei Jahre — ein Genie — schauen Sie, das hat er gemalt, als er acht Jahre alt war, na, sind Sie nicht sprachles? Nicht zu glauben, was?"

So vermittelte man mir noch ein Dugend Bilder. Ich Iernte Samis ganzen Wergegang tennen und in Bälde wurde wir von diesem und seinem väterlichen Interpreten übel.

Ich wurde nervös. —

"Run, lieber Berr Direftor, wollen wir zu ben Marfen gehen."

Beriegen stotterte er: "herr Rammerjänger — Sie wers ben verzeihen — ich will aufrichtig sein — will frei und frant von der Leber iprechen — das mit den Marken war --Sie werben lachen - eine tleine Lift!"

Meine Frau und meine beiden Töchter haben sich immer gewünscht, den großen Sanger fennen ju lernen. weiteres waren Sie ja nicht gekommen, und im Hotel laffen sich die großen Herren immer verseugnen — und Marken-sammler sind immer ein bissert — wie soll ich sagen, nun, Sie verstehen mich — also habe ich die List mit der Marken-

Ich hielt mich an einem Nachtkasten sest.

"Na, was sagen Sie, hab ich das nicht sein gemacht? Augerdem, wo Sie, Serr Kammerfänger, ichon da find, möchte ich mich bei ber Gelegenheit gleich erfundigen, ab Sie ichon versichert sind. Ih bin nämlich der Subdirektor der Bersiche-rungsgesellschaft "Nehochanzia", und ich würde Ihnen einen derart tulanten Tarif geben, daß Sie aus dem Staunen nicht herauskommen würden und jagen: — Bintus ist mahns sinnig geworden! — Bersuchen Sie es, Sie werden es nie bereuen — jetzt sind die stabilen Geldverhaltnisse wie geschaffen für eine Versicherung. — Wenn Sie das Glück haben, abzuleben — wissen Sie Ihre Frau Ermahlin, die Ihnen, wie ich gehört habe, sehr sympathisch sein soll — ges

Mir schwindelte. Ich wollte etwas sagen.

Er winkte ab.

"Ich bin noch nicht fertig — wenn mann ichon einmal cire't jo seltenen Gast hat, muß man fühn sein. Werden Sie mir jehr zurnen, wenn ich diese günstige Gelegenheit weiter benütze und Sic bitte, uns vier Freiplätze in die Oper zu geben — und nögen es noch jo bescheidene Karten sein — das mit wir Sie hören können. Ich schme mich, aber ich bekenne es greimütig — ich und meine Damen, wir haben zwar schon viel von Ihnen gehört — aber Sie selbst noch nicht gehört, - Eine Schande — was?" —

Ich war außerstande, einen Gedanken zu fassen — les mich gin, ichrieb auf einer Bistenfarte eine Anmerfund auf vier Freipläte — ohne auch nur die Kraft zu finden mid, zu ärgern. Ich hätte über diese begnadete Frechkeit am liebsten aufgejubelt und empfahl mit stotternd und Det

Man geleitete mich bis zur Stiege. Die ganzen siehzem Stodwerfe hörte ich wie im Traum — dieje Chre — dieje Muzeichnung - Diefer Borgug - Ehre - Borgug - Ehre da stand ich auf der Strage.

Gegenüber das Gaswert mit seinen Riesensesseln. Weit und breit fein Wagen - nichts, traurigite Gegen

Erst jest pacte mich eine rasende Wut — jest erst et saste ich so recht diese verheerende Zumutung.

Ich wollte umfehren und meine Meinung jagen, nein schmettern wollte ich eine Empörung — dieses Vorhaben fasciterte nur an den zahlreichen Stodwerken.

ch ging in ein fleines Cafee, ließ mir dort einen 🎩 gen holen - drei Biertelftunden mußte ich marten - ban fuhr ich heim und erzählte es Elfa, meinem Weggenoß.

Sie jand die rechten Worte, mich ju beruhigen, un stellte es als besonderen Glücksfall bin, daß Pintus mi nicht noch gegen Unfall — Feuer — Einbruch und Sage ichlag versichert habe.

Bon dem Tage an hüte ich die Tatsache, daß ich leiden schaftlicher Briefmarkensammler bin, als strengstes

(Mit besonderer Erlaubnis des Verlages Ernst Rownhlt, Berlin, dem Buch "Der Wortbruch" von Leo Sless! im Auszug entnommen.)

Hochzeit bei den Zigeunern

An der nordwestlichen Peripherie der bulgarischen Metropole Sofia, jenseits des Wadaijaflusses, liegt das Zigeunerviertel Konjuwiga. Noch vor einem Jahrzehnt hauften seine dunkelhäutigen Bewohner, etwa 5000 an der 3ahl, diesseits des Flusses. Langsam sind sie durch das anwachsende Sofia immer weiter hinausgedrängt worden, denn die Gemeindeverwaltung buldet sie nicht in der Stadt. Ohne Murren und Proteste ziehen sich die ausgestoßenen Tzigani zurud. Schnell sind ihre Elendshütten abgebrochen und schnell einige hundert Meter weiter nach draußen wieder aufgebaut. Die Zigeuner sind gewöhnt, als Stieftinder der Menschheit behandelt zu werden.

An einem Freitag — der bulgarische Zigewner ist Muselmane und begeht den Freitag als Ruhetag — wurde kürzlich in einem kleinen Sauschen in Konjuwiga Sochzeit gefeiert. Um frühen Morgen hatte ich vom Sufref-Efendi, bem Glawatar (Säuptling) der Zigenner, einen Zettel erhalten: "Die Meinigen grüßen dich. Heute nachmittag beiratet Schaha, das schönste Madden ber Sippe. Du bijt eingeladen und follst fommen."

In der Wohnung des Brantigams, die mit Mannern und Burichen buchftablich vollgepfropft mar, ging es luftig und lärmend zu. Man feierte schon seit Mittmoch. Die Butilfa, Die unvermeidliche Schnapsflasche, freiste von Mund ju Mund. Doch wehe dem, ber des Guten zuviel genoffen hatte und überlaut wurde: ein gebieterischer Blid des Gla= watars rief ihn rasch zur Nuhe oder wies ihn hinaus. Bald erklangen leidenschaftlich heiße Lieder, bald melancholische Weisen, begleitet von der Zigulta oder Gaida. Bis gegen Sonnenuntergang mahrte das Fest. Dann führte man den Bräutigam unter Musikbegleitung der Braut ju, die im Elternhause den fünftigen Lebensgeführten erwartete. Neben dem Bater des Bräutigams, zwei Trauzeugen und dem Glawatar durfte auch ich das Hochzeitsgemach betreten. In dem fleinen, stidigen Raum, bessen Salbdunkel, von einigen Rerzen unruhig durchsladert wurde, hodten ringsherum alte und junge Frauen auf dem Boden. In ihrer Mitte faß die Braut als einzige Frau auf einem geschmücken Stuhle. Wärdevolles Schweigen. Erst nach einer Weile erhob sich eine ältere Frau, die Mutter des Bräutigams. Sie schritt langsam auf ihren Sohn zu, um armte und füßte ihn. Die übrigen Antömmlinge begrüßte sie durch feierliches Auflegen beider Hände auf Stirn und Bruft. Dann sank die Alte zurück in ihre frühere kauernde Stellung. Wieder würde= volles Schweigen.

Alle Blide wandten sich nun der Braut zu. Bei unserem Eintreten hatten sich ihre Augen nur einen Moment halb

vorwurfsvoll, halb fragend ob des ihr unbefannten Fran lings auf den Bater und den Glawatar gerichtet. War die Schönheit, die noch vorhin die Gafte mit fo beredten blumenreichen Morten gepriesen hatten? Sag ba nicht et greuliche Maske?! Das Gesicht des Mädchens war die m weißer Schminke bedeckt; die Nasempike und die Wanse zeigten groteske rote Tüpfel. Auf Stirn, Schläsen und Rin waren verschiedenartige Ornamente, wie Herzen und waren verschiedenartige Ornamente, wie Herzen und Sonen, aus Glanzpapier und Staniol aufgeklebt. Die Auge brauen waren fingerbreit mit grüner Farbe nachgezoge Darunter blidten zwei große dutle Augen, in dieser Mas leer und inhaltslos wirkend, vor sich nieder. Auf de Haupte trug die Braut einen frischen Ejerkranz und darüb Auf eine Krone aus Goldpappe. In unzähligen dunnen 3of den, die durch Wolle verlängert und mit bunten Fäde durchwirft waren, hing das pechschwarze Haar über Rücken und zu beiden Seiten der Brust über das knallten Seidenkleid herab bis auf den Boden.

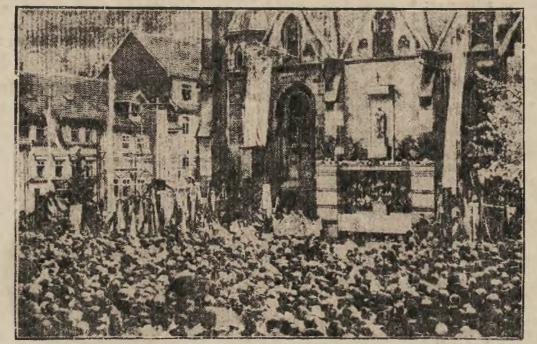
Jetzt tritt der Clawatar vor und reicht der sich erhebe den Braut einen großen Becher Wein. Sie nippt kaum dem Wein. Dar sie doch das Gesicht nicht verziehen, sonst die mühsam aufgetragene und aufgeklebte Gesichtsmas zum Teusel gehen würde. Der Bräutigam ninmnt hingest einige tüchtige Schluck und übergibt den Kelch den beide Trai zeugen, die ihn zur Neige leeren. Die restlichen Tropseträuselt der Glawatar auf die Häupter des Paares. sinsen die Männer auf die Knie, das Gesicht nach Mesta richtet, neigen die Stirn dreimal auf den Boden und murmeln mit monatoner Stirmer Caranterische Aufar meln mit monotoner Stimme Koramprüche. Ueber alle thrent unbeweglich die Braut auf ihrem Stuhl. Wohl ei halbe Stunde dauerte dieser seierliche Gebetsatt. Dann ei hoben sich die Anwesenden. Auf ein Zeichen des Glawatar schlossen sie einen engen Kreis um das Brautpaar, und rend die Braut aufstand, auf den Bräutigam zutrat uihn beide hände darreichte, die dieser ergriff, brachen a in wilden Jubel aus. Das war das Signal für die drauk-ungeduldig Wartenden. Die Tür flog auf und Kapf Ropf ichoben fie fich herein. Gine fürchterlich brango Enge entstand um den Bräntigam, der stürmisch begind würsicht wurde. Die Braut hatte sich wieder auf ihre Sinhl niedergelassen, stolz, erhobenen Hauptes, das weitaugrößte Ereignis ihres Lebenns, die Hochzeit ist jetzt Wirklicht gamerden. Die Braut ist der Bild aller Pliebe lichkeit geworden. Die Braut ist das Ziel aller Blide, sonders der jungen Mädchen. Doch niemand darf sie rühren, damit wohl nicht die Gesichtsornamente leiden.

Ein neuer Wint des Häuptlings. Die Gratulante zichen sich lärmend zurück. Der Augenblick ist gekommen, wie jungen Frau in das Haus ihres Mannes oder vielmen ihrer Schwiegereltern geführt wird. Auf der Strafen halte gehlreiche Phaetons. Unter Vorantritt der Musit geleit gahlreiche Phaetons. Unter Vorantritt der Musit geleit der Glawatar die Neuvermählten hinaus und besteigt ihr den ersten Wagen. Im zweiten folgen die Schwiege eitern mit dem jungen Manne, dann die übrigen Geladene Auf dem letzten Bagen wird die Mitgist der Frau mitgeschrt: Bettzeug, Kleider, Kissen, einige Korbmöbel und eine große Holztiste. Unter großem Hallo setzt sich der Benzug mit der Musikkapelle an der Spike in Bewegung. Vorn an den Seiten und hinten tanzen die Mädchen und Kurikan ausgeleisen Ander Ausgeleisen und Vorn an den Seiten und hinten tanzen die Mädchen und Burschen ausgelassen Reigen. Ganz Konsuwitza ist auf Beinen. Jedermann liebt die hübsche Schaha und den is soeden angetrauten flotten Korbstechter Allan. Das Jeigert sich zum wilden Jubel, als man am Ziel anlang Nach altem Zigeunerbrauch muß jetzt Allan seden eind nen Gast aus dem Wagen heben und die zur Türschwelt tragen, zuerst die junge Frau, dann die übrigen. Es ist verdammt harte Arbeit für den schmächtigen Allan, bald der Schweiß in Sturzbächen von der Stirn slieben Ladzialven erschüttern die Abendlust, als Allan beim transport eines der letzten Göste, einer arg beseidten geunerin, bedentlich schwaft.

Schließlich konnte das junge Paar die Schwelle die Haules überschreiten, die mit Del bestrichen war. Simbol der Einigkeit, damit in der Ehe alles reihung in verlause. Ueber dem Hauvte Schahas hielt der Glawaist ein Shwert als deutliche Mahnung, daß sie ihrem Manne die cheliche Treue breche. Im Hause selbst gab es nomancherlei alte Bräuche zu beobachten, die eheliches Stütund Fruchtbarkeit verbürgen sollen.

Die Feier dauerte bis zum frühen Morgen. Geschild witternacht wurde Schaha von den Frauen mit Del und Sliwowa (einem alfoholischen Getränt) abgeschminkt. Mein Freund Hüfres-Esendi hatte recht gehabt: Schaha war bild hühlsch. Doch wie lange noch? Sie ist jeht 17 Jahre all Die jrühe Ehe-wird diesen noch knoppenden Körper bald der stört haben. Nach zehn Jahren wird sie hählich sein.

Vom Katholikentag in Thüringen



Der Festgottesdienst in Gisenach; in der Mitte unter dem Throrhimmel der Bischof von Fulda, Joseph Damion Schmidt.

Riesengebirge bereit zur Gaison

Arummhübel-Brüdenberg, im Mai. Zu Füßen des machtigen Regels ber Schneekoppe ift jest nun auch Leng. Fast über Nacht öffneten sich allüberall die Anospen. Baumblute im Riesengebirge, in Rubezahls Reich! Seit Simm lefahrt tann man dies Bunder in immer neuer überraschender Schönheit betrachten.

Je höher man steigt, immer wieder dies Blühen und Duften ohnegleichen! in Krummhübel und Wolfshau, Querleiffen und Brudenberg und weiter hinauf in den Borbergen der Schneekoppe. Immer wieder lohnt von den Un-höhen aus ein Blid auf ein unvergleichlich schönes Banorama die Mühr des Kletterns. Zwischen dem dunklen Grün der Fichten und Tannen die hellen pastellzarten Farben ter Lärchen, Birken und Buchen, unterbrochen von dem fraftigen Braun bestellter Aderflächen und dem leuchtenden Grun blühender Wiesen, in die die Blumenpracht allerhand lustige weiße und bunte Muster webt. Und als Flor dieses herr= lichen Rundblids schimmert und blinkt und grüßt uns über= all diese unvergleichliche schneeige Blütenflut entgegen, ein wundersamer Gegensatz zu den Resten echt winterlichen

Wer eine noch größere Frühlingsüberraschung erleben will, der wagt einen kleinen Aufstieg. Wenn man eben noch, etwa bis zur Schlingelbaude, durch eine regelrechte Frühlingslandschaft wanderte — bei merkwürdig sommer-lichen Temperaturen, 25 Grad im Schatten und einige 30 in der Sonne —, kommt man plöglich in kühlere Regionen. Kurz vor dem Kleinen Teil, 1200 Meter Höhe, steht man wie in einer Winterlandschaft. "Halt! Lawinengesahr! Für Fußgänger gesperrt!" droht ein Schild. Meterhoch liegt hier noch der Schnee, sest und an den Rändern wie Eis.

Alles hat sich, bis hinunter ins Sirschberger Tal, auf die Borsaison eingestellt. Die Hotels und Fremdenpensio-ven haben mit der Natur um die Wette Frühlingstoilette gemacht. Rachbem bie letten Regen= und Sagelichauer vor= bei sind und das erste Frühlingsgewitter einen Wind, warm und stark wie ein Föhn, brachte, der Wege und Straßen saubersegte, die letzten Tümpel trodnete und die letzten morschen Aeste und Zweige herunterbrach, wurde auch äußerlich überall die letze Hand angelegt. In all den Häusern — Weidmannsheil und zuh, Waldweben u. sidyll, und wie sie alle heißen —, die ein bischen lange die saisonstoje Zeit seit Weihnachten verträumt hatten, wurde es lebenstie Zier seit Weihnachten Verkrich dart ein Kömmern dig. hier ein letter Anstrich, dort ein hämmern und Klopsen, und überall ein Pugen und herrichten. Man erwartet ben erften Sauptftrom ber Gafte.

Die Zahl ber allerersten Besucher, die wie Serolde die Vorsaison ankündigen, ist diesmal noch geringer als sonst. Ist's nur der sehr verspätete Frühling — hossentlich nur dieser! — oder sind's schon die Auswirtungen der wirtschaft-lichen Verhältnisse in den großen Städten, deren Ursauber immer ein Hauftontingent der Besucher des Riesengebirges bilden? So überlegen die Befitzer der Sotels, der Penfionsund Logierhäuser hier. Bu lange war die gastelose Beit, und groß sind wieder die Auswendungen an Gelb und Arbeit, um den Gästen ihre Erholungsstätte so gemütlich und bequem wie nur möglich zu machen. Mit diesen Sorgen und Soffnungen erwartet man hier die Besucher, die die Pfingstage bringen sollen und — die alten treuen Dauergaste, die ihr Urlaubsdomizil in der Saison nicht wechseln. Db sie alle wiederkommen? Einen Teil der früheren treuen "Runden" lodte die Mär von der "böhmischen Billigkeit" ins heute ichechische Gebiet. Man sah und hörte es hier im Gedenken an die beutschen Bruder "drüben auf der bohmischen Seite" denen der neue Fremdenstrom willsommene Unterstützung wurde. Doch die "Konjunktur" ist auch hier im Rückgang begriffen. Die "böhmische Billigkeit", zum Schlagwort ge-worden, hat einen Knads bekommen. Die sortschreitende Lichechisterung und die stärker werdende Besteuerung der deutschässenten Resident dur des ihries deutsch-böhmischen Besitzer tun das ihrige.

Der lette Sonntag galt offiziell als Eröffnungstag für die Borsaison. Bon den Hotels wehen die Haussahnen, in den Casces spielen die neuengagierten Kapellen. Roch ist der Austatt zahlenmäßig nicht allzu hoffnungsfreudig. Aber Lavsende von Augen sind hoffnungsvoll auf die kommenden Tage gerichtet. Tausende von Herzen hoffen auf eine gute

Die Oberschlessen-Beschwerde vertagt?

Polens Bemühungen nach Erledigung — Deutschland fordert neue schärfere Bestimmungen — Borläufig keine Einigungsaussichten

Gen f. Reichsaugenminifter Dr. Curtius hat am Freitag vormittag dem Parifer japanischen Botschafter Poshisawa, der im Bolferbunderat Berichterftatter für Die Oberichlefienfrage ift. einen Bejuch abgestattet. Die vertraulichen Berhandlungen in den letten Tagen über die Borichläge, die der japanische Botschafer dem Rat in der Oberichlefienfrage in Der Sonnabend: figung vorlegen wird, ift bisher ergebnislos verlaufen, ba bie dentiche Abordnung die Borichläge des Bolterbundsjefretariats ben Oberichlesienbericht der polnischen Regierung gur Kenntnis ju nehmen und damit die Verhandlungen der Oberichleftenfragen vor dem Rat abzuichliegen, aufs nachdrudlichite abgelehnt.

Die deutiche Abordnung halt ben Ctandpuntt aufrecht, daß ber Oberichlefienbericht ber polnifchen Regierung völlig unge: nügend ist und daß die von Polen ermähnten Magnahmen gum Schufe ber beutichen Minderheit in feiner Beije eine Ins. führung der Polen im Januar nom Rat auferlegten Berpflichs tungen darftellt.

Die Bertagung ber Oberichlesienfrage auf Die Septembertagung wird als festitchend angesehen, jedoch wird bas deutsche Ratsmitglied ausbrüdlich auf den ungenügenden und unbeffics digenden Charafter des Berichtes der polnischen Regierung hins weisen und die Rotwendigteit neuer verichuriter Forderungen des Rates an die polnische Regierung jum Schute ber beutichen Minderheit forbern.

Die Frijt für die Anmeldung zu den öffentlichen und privaten

Minderheits : Volksschulen und zu den

Minderheits : Mittelschulen läuft noch bis jum Sonnabend, den 23. Mai

Für die Maurerfinder

fönnen bis zum Sonnabend, den 23. Mai Umichulungsänträge gestellt werden.

Die verkaufte Sigismundfäule

In der polnischen Sauptstadt leben gange Rerle, die feine Schwierigkeiten fennen und alles fertig bringen. Es ist nicht lange her, daß sich ein ganz schlauer und unternehmungslustiger Mensch gesunden hat, der zwei, vom Warschauer Wagistrat in der Vorstadt Prag halbsertig stehenden Säufer, fertigstellte, die Wohnungen vermietete und zuleti die beiden Häuser verkauste. In Warschau ist die Wohnungs-not noch viel größer als bei uns. Der Magistrat baut hie und da ein Haus, aber das geht alles im Schneckentempo. Das kam gerade einem "gerissenen Jungen" zustatten. Er bestellte die Handwerker, ließ alle Arbeiten sertigitelken, auf Roften der Stadt felbstverständlich, und dann vermietete er die fertigen Wohnungen, wobei er noch von einem jeden Micter sich einen Teil der Baufosten zuruckzahlen ließ. Als schon alle Wohnungen vermietet waren, verfaufte er die beiden Saufer und machte sich aus dem Staube. Der löbliche Magistrat kam zwar darauf und es hat ihn viel Mühe gestostet, um den neuen "rechtmäßigen Eigentümer" zu enteigenen. Solche Dinge kommen in Warschau gar nicht selten vor.

Am 15. Mai stand vor dem Warschauer Landgericht als Angeklagter ein gewisser Alsons Ennjan, ein "blauer Bogel", der ebensalls zu den ganz gerissenen Warschauern gehört. Er sührte auch eine Reihe von "Transattionen" durch, bis er einmal Pech hatte und der Polizei in die Hände fiel. Es ist sogar möglich, daß gerade Alfons Chnjan die Magistratshäuser verkauft hat, aber das konnte ihm nicht nachgewiesen werden. Er arbeitete nämlich auch in Diesem Fach und hat Privathäuser verkauft.

Alfons Cynjan beobachtete einmal einen Bauer in Warichau, der die Sigismundfäule vor dem foniglichen Schloß, in welchem ber Staatsprästdent wohnt, mit großem Interesse besichtigte. Kurz entschlossen trat er an den Bauer heran und frug ihn, ob er ein Interesse für die Sigismunds fäule hätte. Als der Bauer das bejahte, machte ihm Chnjan den Vorschlag, die Säule zu kaufen und stellte sich dem Bauer als der rechtmäßige Eigentümer der Säule vor. Er pries noch das gute Material, besonders aber die Marmorplatten, bie man fehr leicht vermungen fann. Das Geschäft tam auch zustande und der Bauer hat bereits auf die Sigismundfäule eine Anzahlung geleistet. Gleichzeitig wollte Ennjan Bauern noch einen Stragenbahnmagen verlaufen, doch fam das Geschäft nicht zustande, weil der Bauer Bedenken hatte. Sie bewegten sich nicht in der Richtung, daß Ennjan nicht der rechtmäßige Besitzer des Wagens sei, aber der

Bauer konnte den Stragenbahnwagen nicht auf die Fuhre laden, benn er wog zu viel und neue Schienen wollte er bis zu seiner Beimatgemeinde nicht legen.

Dach ftand Alfons Ennjan nicht wegen diefer Transaktion vor den Richtern, denn das kommt crst später an die Reihe. Die polnische Bahnverwaltung hat eine neue Eisenbahnlinie von Warschau nach Javbelin gebaut. An diese Eisenbahnlinie machte sich Enpian zu schaffen. Er bestellte Arbeiter und Fuhrwerke, ließ die neugelegten Geleise in einer Länge von 116 Risometer aufreißen und verkaufte die Schwellen und die Schienen. Diese Arbeiten haben einen vollen Monat gedauert und das Material wurde zum Teil an Ort und Stelle, und jum Teil in Warschau an den Mann gebracht. Die Eisenbahner beobachteten zwar die Arbeiten, aber niemand fummerte fich weiter barum. Dem Stations= vorsteher, in der unmittelbaren Rahe der neuen Bahnlinie. legte Cynjan ein Schreiben der Warschauer Gisenbahndiret= tion vor, aus bem hervorging, daß die Bahnverwaltung bem Ennjan die neue Bahnitrede verkauft hat. Das Gijenmaterial hat Ennjan an die Alteisenhändler in Warschau verlauft, wo er sich ebenfalls mit einem Schreiben der Eisenbahndirektion legitimierte. Schließlich war das ganze Masterial veräußert. Die Eisenbahndirektion kam erst später barauf, als bereits längst alles weggeschafft war. Eine Untersuchung wurde eingeleitet und schließlich fam man barauf, daß Emijan derjenige war, der die Abmontierung der ganzen neuen Bahnlinie durchgeführt hat. Hätte Eynjan den Fuhrwerksbesitzern und den Arbeitern den Lohn ordnungsmäßig ausgezahlt, so hätte die Polizei vielleicht gar nicht festgestellt, wer der Schlaue war. So kam aber Cynjan auf die Anklagebank und wurde zu 3 Jahren Gefängnis vers

Die Massenbeerdigung in Jaworzna

Am vergangenen Donnerstag fand die Maffenbeerdis gung ber Opfer ber polizeilichen Schiegerei in Jamorgna statt, an ber etwa 10 000 Personen teilgenommen haben. Die Garge der getoteten Arbeiter murden von den Bergarbeite': getragen. Zahlreiche Bergarbeiterbelegationen aus bem gesamten Rohlenindustriebegirf haben sich mit Rranzen eingefunden. Die Opfer murden in einem gemeinfamen Grabe beerdigt. Reben dem Geiftlichen hielten auch die Gewertschaftsführer Trauerreben am Grabe.

Um Freitag murbe die Arbeit in dem Chrganomer Rohlengebiet wieder aufgenommen.

3-prozentige Cohnreduffion in den Ziegeleien

Um 18. d. Mts. hat ber Schlichtungsausschuß über bie Lohnstreitfrage in den schlesischen Biegeleien einen Spruch gefällt und die bisherigen Löhne ab 15. Mai um 3 Prozent Die Arbeitervertreter haben ben Spruch einstimmig abgelehnt und darauf hingewiesen, daß die Ziegeleis arbeiter nur 20 Wochen im Jahre beschäftigt sind und die bisherigen Löhne in jeder Sinsicht unzulänglich seien.

Aussperrung in der Strafenbauinduftrie

In der Stragenbauinduftrie haben die Arbeitgeber mills fürlich die Lohne um 47 Grofchen pro Stunde abgebaut. Nachbem sich die Arbeiter dagegen auflehnten, murden fie ausgesperrt. Der Schlichtungsausschuß murbe angerufen.

Lusichneiden und aufheben!

Der neue Jahrplan

Ausschneiden und aufheben!

Gültig ab 15. Wai 1931			Absahrten der Züge ab Kattowit in				Richfung nach: Gültig ab 15. Mai 1931			
Gleiwik über Rorgenroth	Oswięcim über Myslowik	Nikolai OrzescheNyb nik—Sumin	Beuthen ^{über} Königsh ütte	Beuthen über Siemianowik	Arafan iiber Mhslowik Gzezałowa	Dziedzik Bielik über Tican	Tarnowith Eublinith über Königshütte	über	Bojen, Danzig über Rönigshütte	Gosnowik Warschau, Lodz, Czenstachau Maczti, Rielce, Ząbłowicc
1 25 5 05 5 55 7 05 8 08 + 9 30 10 33 11 45	c 0 25 0 59 4 30 5 58 7 21 c 7 47 9 11 10 02	0 10 3 \$5 5 03 + 6 14 7 32 8 40 10 35 11 40	0 23 3 18 4 54 6 55 7 21 S 7 36 Berlin 8 31	5.10 6 20 9 40 10 03 12 20 13 30 16 11 22 08	455 S 515 S 758 853 926 S 1030 1310 1358	15 5 13 58 6 22 53 8 13 26 10 44 30 11 50 10 13 28 58 × 14 27 43 15 10 00 16 30 06 18 15 16 19 46 32 S 21 31 53 22 08 34 23 15	5 28 9 55 11 20 22 17 23 04	8 21 14 30 15 16 16 57 18 00 19 25 20 58	S 055 615 •1312 1850 S 2202	S 0 46 12 05 0 53 12 34 1 15 12 50 2 03 13 25 5 01 14 21 5 45 14 50 6 15 15 58 7 02 17 05
13 30 14 50 15 38 17 10 18 14 19 27 20 55 21 08 22 10 23 10	c 10 35 c 11 44 13 00 14 13 15 28 16 43 17 50 19 16 c 20 26 21 22 22 35 23 33	c 11 44 13 00 14 13 15 28 16 43 17 50 19 16 c 20 26 21 22 22 35	14 38 15 25 17 04 18 08 19 34 S 20 10 21 01	22 50 Wisla 6 54 × 16 20	14 43 15 00 \$ 16 06 • 16 16 17 32 18 53 21 34 23 23		Petrowik ^{über} Idameidje 5 45	Tejdjen über Drzejdje 5 30 18 27	Żywiec— Zwardoń 455 ×1610	7 32 8 04 17 40 18 40 19 07 8 40 10 18 11 11 23 15

Bemerkungen; S Schnellzug. X Rur am Sonnabend und por Feiertagen. + Nur an Werktagen. • Mur his Bradegrube. c bis Myslowig. • ohne IV. Alosse. • Nur an Sonne und Faiertagen

Die Frau in Haus und Leben

Landfrau und Heimatscholle.

Bon Johanna Bolff.

Wir und der Boden! Das ist Batersand! Und die Frauen gehören mit dazu, sollen mit dazu gehören! Nicht nur zu den Männern, auch zum Boden gehören sie. Das "Ewig-Beibliche" zieht ihn hinan, den Mann. Bielleicht bermöchte sie ihn auch hinunter zu ziehen, tiefer hinein in den dunksen Grund, zur schwärzlichen Urmutter — die Frau, die dem landbauenden Mann eine rechte, zeitgemäße Gestellich männ und

Aber wo ist sie, diese Junge von heute, die mit Freude ihr Haben an Leib und Seele in die Erde trägt? Schöpferfraft muß überfpringen auf den Samen, den man fat, auf den Stedling, den man fenkt — auch da warten noch unverhoffte Enthillungen.

Wo sind, die das heute noch mögen? Die Frauen und Mädchen, die zu solchem bescheidenen Dienst und Opfer sich hergeben? Alle wollen sie heute zur Geltung kommen, wollen sich zeigen und den Koos hoch tragen. Wer von ihnen mas nach als Erste vor der Sove staden. Wer von ihnen mag noch als Erste vor der Sonne aufstehn, als Leiste, wenn alles ruht, zur Ruhe gehen? Für eigne Körperpflege bleibt ihr wenig Zeit; mit unterschiedlichen Stimmen ruft's nach ihr aus dem Stall. Es gehört viel dazu, mehr als bloße An-strengung, mehr als einfältiges Drauflosgehen: Wissen, Klug-und Verständigsein, das nicht so an der Oberstäche liegt! Und die liebe, die liebliche Geduld nicht zu vergessen, die freundlich umständliche Wärme mit der hier alles gehandhabt werden will! Wie die zarten Steck- und Pflanzlinge im Land, so bedürfen erst recht die jungen Tiere einer Hand, sacht und geschickt, ruhevoll im Zufassen.

"Der Mensch hat eine Seele, die sehr gelehrig ist, er lernt immersort." Das gilt sonderlich von der Arbeit auf der Scholle. Keinen Beruf weiß ich, der so vielseitig gute Eigenschoften und gesunden Menschenverstand ersordert, wie diefer. Ader und Weld, Garten und Stall, da find noch Ronnensziele zu erringen! Man flagt so viel, es gäbe keine Ziele mehr, man sucht sie in weiter Welt, in Gewaltsamkeiten und aufgetriebenen Künsteleien, die Zeit und Kraft nuglos verbrauchen. Wie viel Energien werden heutzutage glattiveg vergendet, verschwendet. Hier, hier wächst noch Erfolg! Maiengrün und buntfarben und golden entsproßt er dem Boden der lieben Erde, auf der so viele Menschenfüße ge-dankenlos herumtreten.

Serbei ihr Gescheiten! Nimmer follte das Werken am vaterländischen Boden Fremden anvertraut sein, die auf unsere Erde speien und sie verraten! Herbei ihr Frauen, ihr vielen, allzwiesen, hier steht euren Mann! Euer Mut, eure Kraft. Ausdaner, Geschicklichkeit und Lernbegier, hier kann sich alles, was aut und brauchbar an euch, austun — verkauft euch nicht an die Steine. lauft Seele und Gesundheit nicht auf dem Asphalt lahm! Was Schründe und Schwielen! Die Erde reift auf, fie heilt zugleich!

Einen Frauenstand gilt cs zu erhalten, einen tüchtigen, wissendstönnenden, der dem Mann Gehilfin ist am Dienst des Bodens, aber auch Walten auf eigenem Grund als eigentslichen Lebensberuf nicht ausschlägt. Bir seien auf einem toten Punkt angelangt, sagt man. Wohlan, so laßt uns nach neuer Lebendigkeit suchen! Wir brauchen keine "Damen" mehr — Frauen brauchen wir mit klugen Augen und fonsper

nenden Sänden.

Schulen haben wir genug und Sport bis zur überspisten Entwicklung. Der Boden schweit! Es war zumeist die Frau, die sein vergaß, ihn verließ! Warum? Bekam sie's satt, im Leben und Genießen der Tage Opfer zu sein und Opfer zu bringen? Konnte sie es nicht mehr ertragen, in harter Einsamkeit ungelobt und unbeachtet gleichsam als minderwertig zu gelten und früher zu alkern als die im Städtischenswertig zu gelten und krüher zu alkern als die im Städtischensmutter sein will! Ihr werden Kinder geboren werden, denen sie ihre Rugend und mehr als Rugend, denen sie die Liebe fie ihre Jugend und mehr als Jugend, denen sie die Liebe und Treue zur Scholle und damit das Ziel: die Gesundung des Baterlandes vererben fann.

Daß unsere Arbeit an der Heimaterde uns wieder Glück und Lohn und Segen werde" — das sei über beinem Haupte der Chrenfranz, kleine Landfrau! Gesegnet sei der Mensch, der den Acker baut!

Osterbräuche der Jugend im Böhmerwald.

Bon Grma Rrügner.

Unberührt und ursprünglich wie die schönen Berge und Täler des Böhmerwaldes find auch noch jeine Wien= schen geblieben. Wenn auch die neue Zeit viele Breichen in althorgebrachtes Brauchtum und herbe Eigenart zu schla= gen beginnt, hat sich dieses und jenes doch, vielleicht mehr denn anderswo, erhalten, da schlechte Berbindungsmöglichkeiten die Menschen mehr oder weniger von der Außenwelt abschließen. Es begleitet sie Brauchtum auf Schritt und Tritt durch den Kreislanf des Jahres, hellt ihre Tage und bringt Farbe in

Das Nahen des Ofterfestes bereitet den Land-"Dirndln", die sich der Ausmerksamkeit eines oder mehrerer Burschen Sonntags auf dem Tangboden oder des Rachts beim "Fen= Sonntags auf dem Tanzboden oder des Nachts beim "Fensterln" erfreuen, nicht geringe Mühen und Auslagen. Da
gilt es, die Verehrer durch ein "Pinkei" zu enklohnen. In ein
meist selbst gesticktes weißes Leinentüchlein nüssen bunt bemalte, mit Sprücklein verschene "Schecken", Zigaretten, Krawatten, Taschentücklein, Tabak oder dergleichen Liebesgaben
eingebunden werden. Am Karsamstag holt sich der Burich
sein "Binkei" von dem Mädl ab. Behe dem Dirndl, das sich
nicht freigebig genug gezeigt hat!

Doch nicht nur dem Liebsten werden "Schecken" mit oder
ohne vielsgaende Sprücklein gelvendet. Sie sind zur Osterseit

ohne vielsagende Sprücklein gespendet. Sie sind zur Osterzeit in balben Wade, immer noch dreißig Zentimeter vom Boden als ibe Freundesgade. Fast in jedem Dorfe gibt es eine oder mehrere Frauen, die sich mit Herbender ihre schleebender in befasten ihre schleebender ihre schleebender in die kande in die k

gewirkte Nege hullen zuweilen das bunte Gi ein. In tiche- Weiße Seidenhemdblufen, überfallend oder ganz leicht in den chischen Gegenden unseres Landstriches blaft man den roben Inhalt aus und bemalt das mit Gips ober Bachs gefüllte Ei mit den charatteristischen, flawischen Mustern oder verficht es - meist auf braungefärbtem Grunde - mit iconen Feder-

Um Ostersamstage abends und in den Vormittagsstunden des Ostertages ist es für das hübsche junge Dirndl nicht leicht heimzukommen, ohne "Schmackostern" mit den üb-lichen Zutaten zu kosten. Sie werden von übermütigen jun-gen Burschen mit Beidenruten freigebig ausgeteilt. Besonders gern geschieht dies nach der firchlichen Abendfeier.

Der Oftertag felbst bringt allerhand Brauche, wie sie auch anderwärts gentt werden. Bor Sonnenaufgang muß das eitle Mädl bei völliger Schweigsamkeit aus dem nächsten Brunnen oder Bache Wasser holen. Beim Glodenläuten wird mit diesem das Gesicht genetzt. Es darf nicht abgestrocknet werden. Der Bursche aber, dessen Wunsch es ist, groß zu werden, nuß während des Osterläutens einen tüchs

Der Ostermontag versammelt die Jugend der Stadt und die ländliche Jugend eines weiten Unfreises zum sogenannten "Gierpecken" auf "St. Peter". Im Anschlusse an einen

Deutsche Oftern.

Von Elifabeth Rohn.

Schneestreisen noch und farblos leere Felder! Es jaust der Wind. Zu schlummern scheint die Flur, Dann Sonnenleuchten durch die dürren Wälder. So liegt im Kampf noch streitend die Natur. Noch wogt kein Saatenfeld dem Licht entgegen, Durchblüht von Wohn und blauer Blüten Pracht. Noch ragt kein Blätterbusch auf seuchten Wegen. Kein Dust durchhaucht die frühe Frühlingsnacht.

Und doch! was spricht so warm wie du zu Herzen, Du süß Erwachen deutscher Osterzeit, Wenn nach dem Winterschnec, nach Kamps und Schmerzen, Der Lerchen Chorgesang den Lenztag weiht? Wenn, halb vom Schnec bedeckt, an Zaun und Gräben Lichtblau und gelb das erste Blümlein sprießt, Zur Sonne suchend sich die Veilchen heben, Der junge Keim das Licht, das Leben grüßt?

Was tönt so traut, — was könnte froher klingen Als deiner Kinder Lied, mein deutsches Land, Wenn seiernd, forschend sie den Wald durchdringen, Goldstern und Himmelschlüssel in der Hand? So kann kein kindlich Janchzen widerhallen Wie vor dem Sasennest, im Busch verstreut, So konnen nirgendivo die Gloden schallen Mis deiner Dörfer Ofterfestgeläut.

Und boten goldne Schähe fremde Lande, Und reicht mir bort das Glud den vollen Kranz, Doch suchten die Gebanken wie Berbannte, Mein Deutschland, deinen lieben Osterglanz. Soch klängen Bogellieder in den Lüften, Zum alten Kirchlein still der Beter zieht, Zhpressen rauschten über Grab und Grüften Der deutschen Ostern Auferstehungslied!

schönen, alten Brauch, der an diesem Tage das Ofterfest mit den entschlafenen Lieben verbringen läßt, entwidelt sich unweit der Friedhöse ein eigenartiges, bewegtes Leben und Treiben, nahe der sonst stillen Stätte der Toten. Das "Peden" geht in der Weise vor sich, daß ein jeder der Lust dazu hat und eine Anzahl hartgesottener Eier im Sade weiß, mit dem Eides Nächstesten, der dazu einladet, durch Auseinanderschlagen die Probe macht, wessen Ei widerstandssähiger ist. Derjenige, dessen Ei unverletzt bleibt, ist Gewinner.

Praktisch und doch schön!

Bon Inge Stieber.

Jusammenfassend kann man sagen, daß die Frühjahrs-mode, so vielerlei Neues und Schönes sie auch gebracht hat, sich doch zeitgemäß, d. h. praktisch eingestellt hat und der — leider — so argen matern Beschränktheit unserer augenblidlichen Gegenwart Rechnung trägt.

Die Zusammenstellungen verschiedenen Materials ergangenen Rahre die dazugehörige Rade perarbeiten, um ibn, wenn er zu glatt und eng sein sollte, durch eingesetzte Falten modern zu gestalten. Durch eine Häftpasse wird man ihn verlängern und dann eine abstechende Jacke als Komplettierung wählen. Umgeschrt wieder läßt sich zu einer glatten Rade, wenn der Rod nicht umzuändern geht, durch eine schottische Rodsomplettierung auch wieder ein modernes Banzes herftellen - ohne allzugroße Roften.

Schottisch und fariert steben im Borbergrund sowohl bei den Kostümen, als bei den Mänteln. Gerade lettere werden gern so gewählt, daß sie auf beiden Seiten tragdar sind — glatt oder kriert, ein großer Borteil, wenn der Mantel verschiedenen Zwecken dienen soll. Sportmäßig: das Karo. Glatt: als eleganter Mantel. Sehr beliebt die so hübschen halben Bade, immer noch dreißig Zentimeter vom Boden als die richtige Länge behauptend. Nur die großen Abendkleider

Ei auch mit Bronge- oder Bachsfarbe. Auch aus Goldfaden menstellungen sehr kleidsam der Rod Pepita, die Jade glatt. Etel und fest die Berfonlichteit eines Menschen herab.

Rod gebunden, mit Stehumlegefragen und flotter Krawatte

Selbstverständlich ist der Jumper wieder in Ehren auf-genommen worden, unentbehrlich, wie er sich gemacht hat. Etwas weniger lang ist er und sein moderner Ausschnitt knapper und runder, trägt weißen Kragen, oft aber auch originelle Kanten, die wie eine Borte aus Handarbeit den Ausschnitt verzieren. Sehr eigenartig, wenn Häfelarbeit mit der Maschinenstrickerei sich hier zu besonderen Effekten versbindet. Auch dei den Kleidern bürgert sich der besonderen birdert gingerie die betonte runde Ausschnitt ftark ein. Elegante Lingerie, die sich gelegentlich auch zu einem immer vorteilhaften Plastron verlängert, das elegant wirkt und die Figus streckt, sehr mosern. Maschen, die man um den Hals bindet, angearbeitete Schals, die nan lose knotet — reizvolle Kleinigkeiten, die das neue Modebild bunt und lebendig gestalten.

das neue Modebild bunt und lebendig gestalten.

Die schon auftauchenden sommersichen Kleider sind ganz reizend. Volantröde, zweis und dreisach übereinandersallend, die Histen durch Passen eng umschlossen und dann die grazisisse bewegliche "Weitung", die alles Steise und Starre vernneidet — wunderhübsch! Fast immer wird der Ausschnitt der Taille durch Helligkeit des Halsausschnittes freundlich und anmutig abstechend gestaltet, durch Einsätz und Besätz, die sich immer auch als Stulben irgendwie an den Uermeln wieder sinden. Die Aermel? Sie bilden sowohl bei Kleidern wie Mänteln diesmal ein ganz ernsthaftes Kapital, sind abwechslungsreich und spielerisch ein wichtiges Detail geworden, das den Charakter des Kleides oder Mantels stark betont. Sehr beliebt ärmellose Jäckden, die die Aermel der Bluse frei lassen, was immer hübsch wirkt. Bluse frei lassen, was immer hübsch wirkt.

Für die kleinen Abendkleider, die im Sommer einfach elegante Strafenkleider werden, fehr beliebt Spigen. Spigen, die sich so elegant verarbeiten laffen, drapieren, als Bolants berwenden, immer anders und immer reigboll. In weiß, elfenbeingelb, aber auch einem zarten Rosa werden sie geswählt und selbstverständlich immer zu einem separaten Un-

terkleid getragen. Die großgemusterten Stoffe des Borjahres werden von fleinen Mustern abgelöst. Schwarz und alle dunkleren Farben muffen bor der bunten Belligfeit der neuen Nüancen gurud-weichen. Grun, braun bis beige, ein helles Blau, auch gelb in den verschiedensten Mischungen und Musterungen sind die Modefarben. Bolantkleider für den Sommer in der so kleidfamen Stufenform werden vielfach aus Organdy gearbeitet, mobei wieder die gewissen kleinen Details mitspielen, um die besondere Note zu betonen. Die Bosants werden z. B. mit glatten Kanten gearbeitet, andere in Zacken ausgeführt oder mit schmalen Spiken besetzt. Die Taille zeigt schiefe, origi-nelle Raffungen, vielsach seistliche Bosants, immer bemüht; recht weich und anmutig graziös zu wirken und die biegfame Schlankheit der Figur herauszuarbeiten, dabei alle herben Barten vermeidend. Wir sollen schlank sein, aber weiblich das ift Bedingung.

Die Strobbüte verdrängen ichon alles andere Material und dürften voraussichtlich den ganzen Sommer lang ihre Herzschaft behaupten. Bangforgeflecht, hansitroh und Celslophane ebenso wie Pedalin: matt, fein, grob und glänzend werden sie gewählt. Immer noch unichließen die Süte eng und weich das Gesicht, allerdings bemüht, den herben Rand und weich das Gestaltung weicher zu gestalten. Viclfach auch einen solchen schaffend, weil die völlig randlosen Hürchen doch nicht von jedem Gesicht getragen werden können. Noßhaar- und Florentinerhüte sind meist groß, vielsach malerisch ausgeschlagen und mit Maschen verziert. Auch drapierte Baretts aus weichen Strohstoffen haben viele Anhängerinen. Die großen Bute werden viel Blumenschmud aufweisen. Auch die Ansteckblume seiert ihre Wiederauserstehung und schmückt Kleid und Mantel. Gemustertes Stroh auch sehr beliebt und vor allem praktisch — weil ein solcher Hut dann zu verschies benfarbigen Aleidern oder Kostimen getragen werden kann.

Die Sandpflege ber Rinder.

Für die Sauberfeit des Kinderförpers und das Ausiehen der Kleidung zu sorgen, ist einer Mutter oder ihrer Stellsvertreterin meist eine selbstwerständliche Pflicht, aber die ebenso wichtige Sandpflege wird vielsach vernachlässigt. Sie ist jedoch eine der dringenosten Forderungen der Hygiene.

Die Rleinen erzieht man schon bom zartesten Alter an Die Zusammenstellungen verschiedenen Materials ers dazu, die Hände recht oft am Tage zu waschen, Haut und möglichen bor allem bei den Kostümen gut die Berwendung älterer Schätze. Man kann zu einem Kostümrock dom verschaften, auch das nicht Einwandfreie (und dieses soge perarbeiten, um ihn gangenen Jahre die dazugehörige Sode perarbeiten, um ihn liebsten), daher die ewig schmubigen Sände mit den bekann-ten "Trauerrändern", die man niemals dulden darf; sie sind die schlimmsten Bakterienträger. Die Benuhung von Sandburfte, Bimsftein oder Zitronensaft, der alle Flede und Un-reinlichkeiten am gründlichsten entsernt, muß Kindern schon frühzeitig vertraut sein; ebenso der Gebrauch von Nagelveisniger und Feile. Um ein Rauhwerden der Haut zu verhindern, lasse man nach dem Waschen und leichten Abtrodnen einige Tropfen Glyzerin in die Handsläche einreiben und tüchtig mit dem Sandtuch nachtrodnen. Das oberflächliche Trodnen ist die häufigste Urfache des Aufsbringens der Saut. Eine Salbe für dieses Uebel rührt man sich auf dem Reuer aus Mandelöl, Bachs, Baumöl und etwas Schweineschmalz. Ist eine glatte Salbe entstanden, läßt man sie abfühlen. Man reibt die Bande nach der Abendwäsche dunn damit ein und zieht Sandichuhe über.

Das Abbeißen der Rägel muß ichon bei dem jüngften Rinde verhindert werden. Ungerügt, wird diese häkliche Un-sitte sehr leicht zur Gewohnheit, ja sogar zur Erbsünde und verunstaltet die Nägel und mit ihnen die Hand. Leidet ein Rind an Schweißhänden, fo laffe man häufig heiße Waichun-

Caurahüffe u. Umgebung

Silbernes Chejubilaum.

a. Am Montag, den 25. Mai, am 2. Pfingstseiertage, feiert das Chepaar Pluta in Siemianowitz das Fest der silbernen Hochzeit. Aus diesem Anlaß findet in der St. Anstoniustirche 6 Uhr früh eine hl. Messe statt. Wir gratulieren.

Um die Stadtwerdung von Siemianowig Borläufig feine Auflöjung ber Gemeindevertretung.

Wie bereits berichtet, ist die Doppelgemeinde Laura-hütte-Siemianowit laut Detret des Landratsamtes sowie Bojewodichaftsrates zur Stadt ernannt worden. Bur ends gultigen Stadtwerdung bedarf jedoch die Doppelgemeinde Laurahütte-Siemianowit noch der Genehmigung der britten Instanz, und zwar der des Ministerrats in Warschau. Nach Eintreffen dieser Genehmigung erhält die antragstellende Gemeinde die vollen Stadtrechte. Wie wir horen, steht dieser Einwilligung nichts im Wege, so daß auch die dritte Instanz ohne weiteres die Stadtrechte der Doppelgemeinde Laura-hütte-Siemianowitz zubilligen wird. Die Vermutungen, daß icon in der nächiten Zeit die jetige Gemeindevertretung aufgelöst und durch eine kommissarische ersett werden wird, find verfrüht. Rach genauen Informationen an guftanbiger Quelle haben wir festgestellt, daß mit der Auflösung ber jegigen Gemeindevertretung vor Beginn des Monats April 1932 nicht zu rechnen ist. Erst nach Ablauf des Rechnungsjahres wird bis zu der Ausschreibung der Neuwahl der Stadtverordnetenvertretung ein Provisorium die Stadt= geichäfte in die Sand nehmen.

Standesamt am 2. Pfingfeiertag geöffnet.

n. Nach einer Mitteilung des Standesamts Siemianowit ist dieses am 2. Pfingstseiertage in der Zeit von 11 bis 21 Uhr für das Publikum geöffnet. In dieser Zeit können evtl. vorkommende Todesfälle angemeldet werden.

Seute verlängerte Geschäftszeit

Um heutigen Bfingitsonnabend, den 23. Dai, fonneh die Geschäftslokale sowie offene Verkaussstände bis 8 Uhr offengehalten werden. — Die Friseurgeschäfte bleiben an den beiden Pfingstfeiertagen geschlossen. m.

Apothefendienit.

Am 1. Pfingitjeiertag bleibt die Stadtavothete geöifnet. Die Berg- und huttenapothete versieht ben Feiertagsdienst am Montag, sowie den Nachdienst in der nächsten Woche.

Wilddiebe in der Fasanerie

o. Vor einiger Zeit wurde der Förster des Dominiums Siemianomit abgebaut, so daß die Felder und die Fasancrie ohne Jagdschutzbeamten sind. Diesen Zustand benutzen einige dunkle Elemente, um nach Herzenslust auf den Feldern, und besonders in der Fasancrie zu wildern. Einzelne der Wilderer sollen auch verschiedenen Leuten bekannt sein, doch directen siehe diese Konnen zu nennen der An Geschr fürchten sich diese, die Ramen zu nennen, da fie Gefahr laufen, verprügelt zu werben. Wenn die Oberbergdirektion nicht bald gegen diese Wildbiebe energisch vorgeht, braucht lie fich nicht zu mundern, wenn die Streen bei ben Berbit= jagben gering ausfallen werden.

Jagd auf einen Sühnermarder.

=0= Auf den Feldern zwijchen Siemianowitz und Bogut= bit bemerkte ein Polizeibeamter einen verdächtigen Mann, der einen vollgestillten Sach und eine Tasche trug. Als der Mann den Beamten sah, wars er den Sach und die Tasche weg und slüchtete. Der Polizeibeamte seuerte 3 Schüsse hinter dem Flüchtenden ab, doch gingen dieselben sehl. Im Sad lefanden sich 6 lebende Suhner und in der Tasche ein Beschlachtetes huhn und ein Brecheisen. Wie die Ermittelungen ergaben, rührten die Hühner von einem Diebstahl bei bem Gifenbahner Rudner in Siemianowik her.

Rirchenmusik an den Pfingstfeiertagen an der Kreuztirche

2m 1. Pfingstsciertag fingt ber Cacilienverein an ber Arcuztirche beim deutschen Hochamt das Vidi aquam von Fronz Schöpf für gemischen Chor mit Orgelbegleitung, 4. Messe von B. Hahn — gem. Chor und Streichquartet Con sirma hoc. von Stein gem. Chor und Streichquintett und das Tantum ego Nr. I von Feist. Am 2. Feiertag: Die deutsiche Schubertmesse für Männerchor.

Kirdentongert in ber Lutherfirche.

Am Montag, den 1. Juni, abends 8 Uhr, veranstaltet die Organistin an der Lutherkirche in Siemianowith, Frl. Lotte Fuchs, ein Kirchenkonzert. Jur Mitwirkung wurde hamburger Konzertsängerin Ursula Lohse gewonnen. Jur Aufsührung gelangt außer Werken von Bach, Beethoven, Casar Frank, "Eine geistliche Abendmusik" für Chor, Mezzokonzeriale und Orgel nen Krei Trie Luhrich Cattemit Sopranjolo und Orgel, von Proj. Frig Lubrich, Kattowig.

Wallfahrt nach Warta.

Nur noch bis Sonnabend ben 30. Mai nimmt der 2. Boritende (herr Riechoj) des Verhandes deutscher Katholiken, Prisgruppe Siemianowik, die Anmelbungen gu' ber vom 27 Juni dis zum 2. Juli stattsindenden Wallsahrt nach Warta, Albendorf, Grulich und Freiwaldau, verbunden mit einem Ausflug nach Glak, Wünschelburg, Heuschener, Bischofskoppe und Jiegenhals entgegen. Die Fahrtsoften in Höhe von Work, oder 42,80 Isty sind bei der Anmesdung sofort zu unterstan

Freimillige Spenden für das neuerkaute Kriegsdenkmel

Die Liste zur Zeichnung von freiwilligen Spenden für das auf dem katholischen Friedhof in Siemianowitz errichtete Kriegerdensmal ist in der Geschäftsstelle der "Katto-wiser" und "Laurahürte-Siemianowitzer Zeitung" ul. Bytentsta 2 ausgelegt. Um milbtatige Saben hittet freundlichst das Komitet.

Gründung eines Billardflubs in Laurahütte.

Mitte Mai wurde im Lofal des Gastwirts Grzondziel Anwesenheit von 30 Herren ein Billardslub gegründet. In den neuen Vorstand sind nachstehende Herren gewählt worden: 1. Vorsigender A. Jazet, Schriftsührer A. Jazet, Kalierer E. Grzandziel, Beisiger die Herren Mochowski, auch Czossek. Der neue Alub hat sich als Jiel vorgesteit, sämtliche Liebkaber und Sympathiter des "Erünen Wischen Verein zusammenzugliedern, um softematische Friedleitung hellerz und besochere Alassen zu tiches" in diesem Berein zusammenzugltevern, um ppermustich je nach Spielleistung, bessers und schlechtere Klassen zu biden, aus demen dann der Meister des Klubs heraustommer. Eleichfalls soll in dem neugegründeten Berein die beselligkeit gepflegt werden. Mehrere Kommerse und Ausstüge sollen zur Werbung neuer Mitglieder viel beitragen. Mehren Mitglieder siel beitragen.

Fröhliche Sportpfingsten

Fortsetzung der Fußballmeisterschaften — Handballtreffen — Sonstige Reuigkeiten

1. Feiertag. Fußball.

Amatorsti Königshütte — K. S. 67 Laurahütte.

Die 1. Mannichaft bes hiefigen A. G. 07 wird am morgigen Pfingitionntag vor eine ichwere Aufgabe gestellt. Sie tritt ber gleichen Mannichaft von Amatorsli auf dem A. A. G. Plat in Königehütte gegenüber und es ift recht froglich, ob die Ginbeimijden den Sieg erringen merben. Leider fann ber R. E. 07 auch zu diesem Spiel nicht die tomplette Monnichaft stellen. Treedem heift man, bag die Laurahütter bem Platbauer einen obenbürtigen Gegner stellen werden. Spielbeginn 5 Uhr nachmittage. Borber fteigen Spiele ber unteren Manufchaften. Schlachtenbummler nach Königshütte find herzlichit willfommen.

all them, the white issues, the contract

Allen Sportvereinen jewie Sportlern von Siemianowig münichen mir

recht fröhliche und gefunde Bfingitfeiertage.

Die Sportredaftion.

R. S. Obra Scharlen - R. E. Jetra Laurahütte.

Auf dem Odraplag in Scharlen fteigt morgen bas Berbands= fpiel zwifchen ben erften Mannichaften obengenannter Bereine. Sollten die Istraner dieselbe Form aufmeisen, wie am vergangenen Sountag im Spiel gegen ben 1. R. E. Tarnowit, fo blirften sie als inappe Sieger heimtehren. Gin harter Kampf steht auf alle Fälle bevor. Beginn des Spieles um 5 Uhr nochmittage. Absahrt der Laurahütter Mannschaft um 15,39 Uhr ab Bahnhof.

Jeftprogramm des R. G. Slonet Laurahütte.

Um Cenntag, den 24. d. Mts., trägt Clonet fein legies Berbandsspiel aus und zwar gegen den R. S. 3goda in Bielichowit. Rachbem nun die erfte Gerie mit diefem Spiel beendet fein wird (auger dem Protestipiel gegen Istra, welches am 6. Gep-tember wiederhelt wird) lohnt es sich, einen kleinen Rüchlich gu holten. Eine traurige Tatsache ist es zwar, tag die Mannschaft mit 2 Puntten am Ende ber Tabelle steht, aber wiederum steht Die Sache nicht so schlecht, wenn man bedenkt, bag die Mannschaft alle Spiele, außer einem, auf fremden Plagen austragen mußte, und die Spiele nur gang tnapp verler. Die Mannichaft wird nun alles aufbieten muffen, um in der gweiten Gerie ben Spieg umzudrehen und die Gegner auf eigenem Plat ju ichlagen, damit sie dann den verdienten Mittelplat in der Tabelle, — denn zu mehr langt es nicht, — erreicht. In den bisherigen Spielen, welche, wie ichen erwähnt, inanp verleren gingen wurde die Mannichaft von großem Bed verfolgt. Weiter haben die Schieds:

richter viel ju bem tiefen Stand ber Mannicaft beigetragen. Was man ta manchmal auf den Blagen zu jehen und gu horen befemmen hat, spottet jeder Befchreibung. Gur ben Berfitzenden ber Schieberichtervereinigung wird es beigen muffen: "Landgraf

Um 2. Feiertag, ben 25. d. Mts., gaftiert ber R. C. 22 Giches nau beim hiefigen R. G. Clonst, um in einem Freundichaftes treffen die Alingen gu freugen. Das Spiel ber erfren Mannichaf. ten beginnt um 5 Uhr. Borber fpielen bie Rejervemannichaft und zwei Jagendmannichaften.

Sandball.

B. d. A. Siemianowig -- Evangelischer Jugendbund.

Die neugegründete Candhallmannichaft des B. b. R., Ortogruppe Siemianewik, mird am 1. Pfingstfeiertag einer fombis nierten Mannichaft bes hiefigen evangelischen Sugendhundes gegenübertreten. Auf den Ausgang sind wir mahrhaftig gespannt. Das Spiel steigt auf dem R. S. Slenstplatz und beginnt nacht mittags 2 Uhr.

Bing-Bong.

Jugendfraft Laurahutte auch im Rudtampf gefchlagen.

Die Tijchtennismannichaft ven B. d. R. Giemianowig und Jugendfraft trafen fich am Donnerstag abend, im Ondaichen Enale im Rudfampf zusammen. Gelang es ben B. d. R'ern im erften Spiel mit 6:1 gu fiegen, fo mußte fich "Jugendfraft" im Revanchetreffen mit 7:0 als geichlagen bekennen. Racitchend bringen mir bie einzelnen Reiultate: Sebisent - Tatoj 10:21, 16:21. Warmas — Schrba 19:21, 21:19, 16:21. Cicon — D375-wior 9:21, 14:21. Arndt — Krawicc 16:21, 19:21. Mateja — Emiale 9:21, 21:17, 12:21. Raminesi — Leth 20:22, 19:21. Harnes — Kewell 21:12, 15:21, 16:21. Auf diesen Erfolg tann die B. d. R.Mannichaft stolz sein.

500. Spiel des Fußballer Gamren Georg.

Wie mir bereits berichtet haben, feiert ber Berteidiger ber Mannichaft des R. G. 07 in diefem Monat fein 15fahriges Fußballjuvilaum. Um 1. Pfingibjenntag wird der verhildliche Fugballer, bei ber Begegnung Amatersti — R. S. 07 fein 500 Spiel abjolvieren. Wir entfenden biefem Doppeljubilar auf Diefem Wege Die herzlichften Gludmuniche. Sport Seil!

Bom Amateurborflub Laurahütte.

26m Dienstag, den 26. Mai, findet im Braucreigorten Moltzfi eine außerst wichtige Berftandsfigung statt, zu welcher die Miglieder gebeten merden, puntifich und gahlreich zu erscheinen. Auf der Tagesordnung sieht das internationale Berturnier, verbunden mit der "Jialienischen Racht" am Connabend, ben 30. Mai. Beginn abends 8 Uhr.

Shukengilbe Siemianowig.

Die Siemianowiger Schützengilde veranstaltet vom 31. Wai ab die zum 7. Juni im Schützenhaus Georgshütte ein tagtägliches Pfingstschießen. Am Sonntag, den 31. Mai, sindet um 2 Uhr nachm, der Ausmarsch unter Begleitung der Militärkapelle des 21. Fugartillerieregiments nach dem Schützenhause statt, wo nachträglich während dem Schießen ein Gartenkonzert stattsinden wird. Anschließend sindet ein Tanzvergnügen statt. Ganz besonders wird in diesem Jahre auf dem Rummelplat am Schütenhaufe mit verichiedenen Schaubuden und Karuffells hingewiesen. Auf diesem werden die Tage hindurch Bolfsfeste veranstaltet. Gleichzeitig wird das Fronleichnamsfest sowie auch der nächstfolgende Sonntag mit demfelben Programm ausgefüllt. Anmeldungen für den Rummelplat nimmt die Vergnügungstommission im Lotal des herrn Grzondziel entgegen, wo am 28. Mai, nach-mittags 3 Uhr, die einzelnen Standplätze verteilt werben.

"Italienijche Racht".

Der Bienhofpart wird am Sonnabend, den 30. Mai, wiederum der Zustuchtsort aller Bürger von Siemianwig und Umgegend werden. Der Laurahütter Amateurboxklub veranstaltet an diesem Abend eine "Jtalienische Nacht, bei welcher das bekannte Orchester (uniformiert) in Stärke von 36 Mann des Kattowiger Musikverbandes, konzertieren wird. Außer verschiedenen Kinderbelustigungen wird auch ein Arzeickieden perantkeltet. In der Falkballe sieden inter-Preisschießen veranstaltet. In der Festhalle finden inter-nationale Boxfämpse zwischen vier namhasten Bereinen statt. Auf diese Beranstaltung weisen wir heute schon bin.

Evangel. Frauenhilfe.

Am Dienstag, den 26. Mai, abends 7.30 Uhr, findet eine besonders wichtige Versammlung statt. Dieselbe ist als Abichiedsfeier für die erfte Borfigende, Frau Direktor Janas, gedacht, die in den nächsten Tagen mit ihrem Gemahl Laurahütte verläßt. Um zahlreichen Besuch wird gebeten.

Monatsversammlung im Alten Turnverein.

o. Am gestrigen Freitag hielt der Alte Turnverein seine jällige Monatsversammlung im Bereinslofal ab. Der ?. Vorsihende eröffnete die Versammlung und begrützte die Ecsschienenen. Neu ausgenommen wurden zwei attive Turnerinnen und ein Turner. Anschliehend baran wurden die Turns und Spielberichte erstattet. Aus dem Bericht über das Jugendtressen in Anhalt ist zu entnehmen, daß etwa 40 Mitglieder an demselben teilgenommen haben. Hervotzenberg ist daß der Alte Turnverein bei dem dabei statts Juheben ist, daß der Alte Turnverein bei dem dabei statt-gesundenen Dreikamps zwei erste Preise und einige weitere Preise sür sich buchen konnte. Ferner erstattete der Frauen-turnwart den Bericht über die am himmelsahrtstage statt-gesundene Gözwanderung. Für den am 31. Mai und am 14. Juni d. J. in Königshütte stattsindenden Handball-Schiedsrichter-Lehrgang werden 4 Teilnehmer namhast ge-macht Rach Erseligung einiger interner Vereinsangelopen. macht. Rach Erledigung einiger interner Bereinsangelegen: heiten wurde die Berfammlung geichloffen.

Feiertagsprogramm ber Kinos,

Kino Apollo.

Nur noth bis zum 1. Pfingstfeiertag, bringt das hiefige Kino Apollo den großen Tonfilm mit dem beliebten Filmstar Delores: Rel-Rio betitelt: "Die goldene Solle", jur Schan. Mus dem Filminhalt: 3m Jahre 1897 nerbreitete fich in den Bereinigten Staaten die begründete Nachricht, bag auf Masta, dort beidaj-tigte Arbeiter auf Goldlager gestoßen find. Scharenweise stromten die Bewohner von II. G. Al. dorthin. Huch Rollade und Baldwin, die sich fehr lieb haben, jedoch nicht das nötige Geld um eine Beirat ju ermöglichen, versuchen dortselbst ihr Glud. Lange Zeit blieb basfelbe aus. Erft nach vielen Monaten

mühevoller Arbeit finden beide bas erfehnte Golb, meldes beis den später die ersehnie Bereinigung verschafft. Auf der Buhne: Berjönliches Anftreten der weltberühmten Gruppe Goecannefi als fingende und iprechende Manelins.

Ab 2. Pfingstfeiertog und die nad ten Tage läuft im chen. genannten Kino ber Tenfilm betifelt: "Die Parobe ber prominenten Filmstars". Das Juwel aller Tonfilme, mit den gonzweils sten Filmstars und Aegie-Ensemble Hollyweeds und damit der Welt. Wir weisen auf das heutige Inserat hin.

Aino Rammer.

Die Rammerlichtipiele haben ein umfangreiches, jugfräftiges Pfingiprogramm dujammengestellt. Am Sonntag länft zum letten Male der 100 prozentige Tonfilm "Hei-Tang". über die Leinwand. Ab Montag (2. Feiertag), temmt die große Ele-tragöde betielt: "Der eisersüchtige Ehemann", ein Film, dem Sunde sprechen zur Schau. Im Beiprogramm ein weiterer Film betitelt: "Die lette Masse", mit Marcella Albini und Walter Rilla. Aus dem Filminhalt: Der in der Proving sehr geschätzte Rünftler Peter Rriften weilt mit seiner Gattin Elisabeth in Der Refidengitadt. Muf ber Buhne erringt Glifabeth in furger Beit Die Gunft des Bublitums medurch Rriftens Gluditern verblagt. Der Partner Elisabeths Rent, wird von ihrer Schönheit ges blendet. Die Rivalität zwischen Rent und Rriften endet nit einem Cfandal im Theater. Ginige Cfunden später mirb Kont durch einen Chug verwundet, der Berbrecher wird von der Polis gei verfolgt, fällt von der Briide ins Waffer und ertrintt. Um selben Abend verschwindet auf ratselhafte Weise Aristen. In den Beitungen wird befanntgegeben, bag niemand anderer ols Kris ften den Tob in ben Wellen gefunden hat. Gin Jahr fpater heiratet Elijabeth den Kunftler Rent. Um Tage ber Sociecit ericeint ploglich Ariften. Aber feine Liebe fiegt und er opiert fein eigenes Leben um bas Glud feiner geliebten Frau nicht gu

. Golfesdienstordnung:

Ratholijde Pjarrfirche Siemianowig,

Sonntag, ben 24. Mai 1931.

6 Uhr: auf die Jutention des 3. Ordens des hi. Frangisius. 7,30 Uhr: zum hl. Franziskus auf die Int. Anna Postiers

8,30 Uhr: jum hl. Geift in best. Meinung und um Botehrung oder Gunber von 3. Orden.

10,15 Uhr: für die Parodianen mit Minfteng.

Katholische Pfarrfirche St. Antonius Laurahütte.

Conntag, ben 24. Mai 1931.

6 Uhr: mit Mififteng jum hl. Geift auf Die Intention bes 3. Orbens. 7,30 Uhr: für die Jahntinder ber Familie Scheja.

8,30 Uhr: mit Affifteng jum M. Geift auf die Intention bes 3. Orbens.

10,15 Uhr: mit Miffteng für die Parobianen.

Montag, den 25. Mai 1931. 6 Uhr: für bie Cheleute Pluta aus Unlag ber finbernen

Soffgeit.

7,30 Uhr: auf eine best. Intention ber Familie Arumer. 8,30: Uhr: als Dant für erhaltene Gnaden der Femilie

10,15 Ihr: für die Barochianen.

Bezantwortlicher Redakteur: Reinhard Mai in Kaitowit. Drud u. Berlag: "Vita", nakład drukarski, Sp. z ogr. odp. Katowice, Kościuszki 29.

Evangelijche Kirchengemeinde Laurahütte.

1. Pfingspfeiertag, den 24. Mai 1931. 9,30 Uhr: Festigottesdienft, Chor: Pfingften von Marg "Run bitten wir den heiligen Geift".

11 Uhr: polnijcher Gottesbienst. Chor: Prosimy Ducha

2. Pfingstfeiertag, den 25. Mai 1931. 9,30 Uhr: Hauptgottesdienst mit anschliegend. Beichte und

Feier des hl. Abendmahles. 11,15 Uhr: Kindergottesdienit.

12,15 Uhr: Taufen.

Sportliches

Beginn ber Mannichaftsmeisterschaftsspiele im SI. D. 3. L. I.

Mit den diesjährigen Spielen um die Mannichaftsmeisterschaft des Oberschlesischen Tennisverbandes (El. O. 3. L. T.) wird nicht am 2. Pfingspfeiertag, sondern erst am Mai begonnen werden. Der Spielpkan ber A-Klaffe ist lediglich insoweit geändert worden, als anstelle von Stonsk-Tar-nowit die Tennisabteilung des K. S. 06-Zalenze in die höchste Maife aufgenommen wurde. Der Spielplan der B-Rlaffe hat durch den Neueintritt von 06-Myslowitz in den Sl. O. 3. L. T. Alenderungen erfahren, weshalb wir sie im nachstehenden veröffentlichen. Der erstgenannte Berein ist der platbauende. 31. Mai: Rybnifer Tennisdlub — Tennisdlub Saybusch,

Schiedsrichter Dr. Stonamski (Bielit)

14. Juni: Polizei Rattowiß — Rakett Rattowiß, Schiedsrichter Dr. Krall (Stadion); Rosdzin-Schoppinik -Czenstochau, Schiedsrichter Richter Kowalski (Polizei); Myslo-wiher Tennisklub (früher 09) — Siemianowizer Tennisklub, Schiedsrichter Rokus (Zalenze); Stansk Tarnowit — 06 Myslowit, Schiedsrichter Jentsch (Grün-Weiß Königshütte); Saloah - Rybniker Tennisklub, Schiedsrichter E. Bathelt (Bielit).

21. Juni: Bictoria Czenstochau — Polizei Kattowik, Schiedsrichter Direktor Stalens; Rabett Kattowit — Rosdzin-Schoppinis, Schiedsrichter Roehr (Bogon); 06 Mystowit -Myslowiger Tennistlub, Schieberichter Zimmermann (06 Zalenze); Siemianowiger Tennisklub — Glonsk Tarnowitz, Schiedsrichter Becrmann (R. A. I.); Tennistlub Capbufch Hafoah Bielitz, Schiedsrichter Bornslawski (Bielitz).

5. Juli: Rakett Kattowig — Victoria Czenstochau, Schieds= richter Dr. Pitra (Stadion); Polizei Kattowit -Schoppinit, Schiedsrichter Gawenda (Kattowit); Myslowiter Tennistlub — Clonsk Tarnowit, Schiedsrichter Dr. Riffta (06 Myslowig - Siemianowiger Tennisklub, Myslowik); 06 Schiebsrichter hoffmann.

Den Spielkalender ber U-Rlaffenreferven werden wir nach bem 26. Mai veröffentlichen.

Somientochlowit und Umgebung

Bismarchütte. (Bufammenftoß zweier Güsterzüge.) Gestern abends in der elften Stunde stießen auf bem Bismardhütter Bahnhof zwei Guterzüge zusammen. Eine Lotomotive und drei Guterwagen find ineinander gerannt und mehrere Wagen schwer beschädigt. Menschensopjer sind nicht zu verzeichnen. Wer die Schuld an dem Unglück trägt, wird die bereits eingeleitete Untersuchung ers

Rundfunt

Kattowity — Welle 408,7

Sonntag. 10: Gottesdienst. 12,15: Symphoniekonzert. 14: Borträge. 15,40: Kinderstunde. 16,10: Borträge. 17,40: Nachmittagskonzert. 19: Vorträge. 20.30: Abendkonzert. 21.35: Suitenkonzert. 23: Tanzmusik.

Wontag. 10.30: Gottesdiensk. 12.30: Symphoniekons

14: Borträge. 15.40: Für die Kinder. 16,10: Vor= 17,40: Bolkstümliches Konzert. 19: Borträge. 20,30: zert. 14: Borträge.

Unterhaltungskonzert. 22,15: Abendkonzert. 23: Tanzmusik. Dienstag. 12,10: Mittagskonzert. 13,20: Borträge. 17.45: Bolkstümliches Symphoniekonzert. 18.45: Borträge. 20.15: Bolkstümliches Konzert. 22: Biolinkonzert. 23: Tanz-

Die Grünpläße in Siemianowiß

heute mit eine der wichtigften Aufgaben der Gemeinden, durch welche nicht nur das Straßenbild verschönert, sondern auch den Bürgern Gelegenheit geboten wird, sich nach des Tages Last und Mühen in frischer Luft zu erholen. Auch die Gemeindeverwaltung von Siemianowis hat ihr Augenmerk auf die Schaffung und Erweiterung von Grunanlagen gelenkt und alljährlich namhafte Beträge dafür verwandt.

Die Gemeinde Siemianowit besitzt etwa 10 Minuten vom Orte entfernt eine natürliche Grünanlage, den schönen Bienhofpark. Leider mußte der größte Teil des Barkes in-

Fröhliche Pfingsten

wünscht den verehrten Lesern, Freunden und allen Bekannten

Verlag und die Redaktion

folge Zubruchegehens durch die Bergverwaltung gesperrt werden. Gine zweite Grünanlage , der am Ende der ul. Stabisa gesegene Part des Siemianomiger Schlosse kommt für die Bürgerschaft gar nicht in Frage, da er das ganze Jahr hindurch für die Deffentlichkeit geschlossen ist. Der Hüttenparf an der Hüttenstraße, der mitten im Orte liegt, wurde von den Kindern und besonders von den alten Invaliden gern ausgesucht, weil er eben so günstig gelegen ist. Nun hat die Hüttenverwaltung diese Anlage verpachtet. Der ganze Vark wurde mit einem gewöhnlichen Holzzaun, der übrigens das ganze Straßenbild verschandelt, umgeben, und darin er-

richtet der Pächter ein fleines Gartenrestaurant, das eigent-lich nicht allzuviel größer ist als eine Milchbude. Wenn auch vertraglich ber Bart an einigen Tagen in der Woche für das Publikum freigegeben werden soll, jo ist er eigentlich doch

für die Deffentlichkeit verloren. In den letten Jahren wurden nun in Siemianowik einige fehr hubsche neue Grünanlagen geschaffen. Auger

einigen kleinen Exmudplagen vor dem Friedhof an der Michaltowigerstraße und an der "Raffeemuhle" an der Beuthener- und Parkitragen-Ede ist vor allen Dingen die Grun-anlage am Marktplatz zu erwähnen. Durch Zuschütten des kleinen Hüttenteiches wurde hier der Platz für eine der schönsten Grünanlagen des Ortes geschaffen, ber außer einer ge-nigend großen Angahl von Banten auch einen Kinderspielplat eihalten hat. Ferner wurde der Platz am Stahlwert der Laurahütte, der durch den Abbruch der alten Hütten- häuser enistanden war und mit seinen Schutthaufen einen hählichen Anblick bot, ebenfalls in eine nette Grünfläche um gewandelt, die dem Orte nur gur Bierde gereicht. Die Berwaltung der Signerschen Schrauben- und Nietenfabrik hat auf der ul. Fabryczna eine große Grünanlage angelegt, die gleichfalls einen Kinderspielplag mit einem Planschbeden erhalten hat, das im Sommer recht fleißig von den Kindern benukt wird.

Recht erfreulich ift es, daß die Gemeindeverwaltung trot der großen Wirtschaftsnot auch in diesem Jahre einen erhellichen Betrag für die Erhaltung und Verschönerung der öffentlichen Grünanlagen ausgeworfen fat. Außerdem wird noch in diesem Jahre an dem Ofttor der Richterschachtanlage an der ul. Stenkiewicza eine neue kleinere Grünanlage erstehen, die auch einen Spielplat für Kinder bekommen soll. Sämtliche Grünplätze sind mit einer genügend großen Anzahl Sitgelegenheiten versehen und werden zu allen Tages= und Abendftunden von den erholungsbedürftigen Bürgern gern

aufgesucht.

Warichan — Welle 1411,8

Sonntag. 10: Gottesbienst. 12,15: Matinee. 14: Vorträge. 15,40: Kinderstunde. 16,10: Vorträge. 17,40: Volkstümliches Konzert. 19: Vorträge. 20,30: Abendensgert. 21,20: Vortrag. 21,35: Suitenkonzert. 22,15: Konzert. 23: Tanzmusit.

Montag. 9,25: Orgelkonzert. 11: Gottesdienst. 12,15: Matinee. 14: Borträge. 15,40: Für die Kinder. 16,10: Bortrage. 17,40: Nachmittagskonzert. 19: Bortrage. 20,30: Unterhaltungskonzert. 22,15: Solistenkonzert. 23: Tanz=

Dienstag. 12,10: Mittagskonzert. 15,35: Vorträge. 16,50: Kinderstunde. 17,15: Vortrag. 17,45: Volkstümliches Symphoniekonzert. 18,45: Vorträge. 20,15: Volkstümliches Konzert. 22: Abendkonzert. 23: Tanzmusik.

Gleimig Beffe 259.

Breslau Belle 325.

11,15: Beit, Wetter, Bafferstand, Preffe. 11,35: 1. Schallplattentongert und Reflamedienft.

12.35: Wetter.

15,20: Erfter landwirtschaftlicher Preisbericht, Borfe, Preffe,

12,55: Zeitzeichen.

13,35: Beit, Wetter, Borje, Preffe. 13,50: 3meites Schallplattentongert.

Sonntag, 24. Mai. 6,30: Aus Königsberg: Frühkon-8.45: Glodengeläut der Christuskirche. 9: Morgenzert. 8,45: Glodengeläut der Christuskirche. 9: Morgenstonzert auf Schallplatten. 10,30: Evangelische Morgeneier. 11: Aus Köln: Rheinlandfundgebung. 11,30: Aus der Thomaskirche in Leipzig: Reichssendung der Backlantaten. 12,30: Aus Leipzig: Mittagsfonzert. 14,30: Mitagsberichte. 14,35; Zehn Minuten für den Kleingartner. 14,45: Schach-funt. 15: Zehn Minuten Arbeitersport. 15,10: Was der Landwirt wissen muß! 15,25: Jugendmusitstunde. 16: Zupfmusit. 17,05: Hoffnung in dieser Zeit. 17,30: Kultursturiosa. 18: Wettervorhersage; anschließend: Tanzmusit. 19: Dichter als Weltreisende. 19,40: Wettervorhersage; anichl.: Lieder. 20,20: Aus Berlin: Orchesterkonzert. 22: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmanderungen. 22,30: Aus Berlin: Tanzmusik. 0,30: Funkstille.

Berlin: Tanzmust. 0,30: Funkstille.

Montag, 25. Mai. 6,30: Aus Berlin: Frühkonzert. 8: Chorkonzert. 8,45: Glodengeläut der Christuskirche. 9: Morgenkonzert auf Schallplatten. 10: Katholijche Morgensfeier. 11: Mittagskonzert. 12,25: Vom Annaberg: Selbstschutz-Kundgebung. 13,10: Mittagskonzert. 14,30: Mittagskonzert. 14,30: Mittagskorzert. 14,35: Jehn Minuten sür die Kamera. 14,45: Jehn Minuten Vogelschutz. 14,55: Treibgemüsebau um Bresslau. 15.10: Kirchenmusik in Schlessen. 15.30: Aus der Segelstugschule Grunau in Schlessen. Schlessen Segelstugswesen. 16: Unterhaltungskonzert. 17,20: Psingstspiele. 17,40: Deutsche Volkslieder und Sprücke. 18,40: Der Arsbeitsmann erzählt. 19: Wettervorhersage: anschließend: beitsmann erzählt. 19: Wettervorhersage; anschließend: Frühlingslieder. 19,45: Wettervorhersage; anschließend: Breslauer Pfingstreiten. 20: Das Pfingstschießen. (Hörspiel). 20,45: Konzert. In einer Pause — 21,30: Abendberichte. 22,30: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderung in. 22,50: Aus Berlin: Tanzmusit. 0,30: Funtstille.

Dienstag, 26. Mai. 6,30: Funkgymnastik. 6,45—8,30: Frühkonzert auf Schallplatten. 12,35: Was der Landwirt wissen muß! 15,20: Kinderfunk. 15,45: Das Buch des Tas ges. 16: Schleffer auf Schallplatten. 17,15: Zweiter landw. Preisbericht; anichl.: Zwanzig Minuten Technik. 17.35: Pfingstmaien in deutschen Landen. 18: Rundfunt auf Ultras furzwellen. 18,25: Stunde der werktätigen Frau. Wettervorhersage; anschließend: Tanzabend. 20: Wettervorhersage; anschließend: Tanzabend. 20: Wettersvorhersage; anschließend: Tanzabend. 20: Wettersvorhersage; anschließend: The einer Pause—gegen 21.20: Thendeberichte. 22: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmenderungen. 22,10: Aufsührungen des Breslauer Schausspiels. 22,25: Mitteilungen des Verbandes der Funtsreunds Schlessens e. B. 22,30: Funttechnischer Brieftasten. 22,30: Tunttechnischer Brieftasten. 22,30: Tunttechnischer Brieftasten. Funtstille.

KAMMER-LICHTSPIELE

HAITANG

mit Anna May Wong ift. 216 Montag (2. Feiertag) bis Donnerstag mer über seine Sorgen bes täglichen Lebens hinmeg tommen will,

met einmal vom Bergen lachen will, Det verfaume nicht bie

Lustige M.G.M.-Woche um 1. Mal im Tonfilm

Sprechende Hunde in bem Film

Der eifersüchtige Chemann Gine Chetragobie mit gutem Ausgang nur

von Sunden gespielt. Gin Bunderwert der Tierdreffur! Flip und Flap Die bosten Komiter ber Welt sprechen und singen in ihrem ersten 100% Tonfilm

Chemänner auf Abwegen

Die letzte Maste

Die Tragödie einer Che mit Marcella Albani und Walter Rilla

Bir bitten unfere werten Lefer

Anjerate möglichst rechtzeitig

in der Geschäftsstelle aufzugeben

Ein sauberes, ehrliches

Bedienungs. mäddien

gcsucht. Bu erfragen unt. K 50 an die Gefch. dief. 3tg.





Bolles blühendes Aussehen

und schnelle Gewichtszunahme durch Kraftnährpulver "Plenuf an". Bestes Stärtungsmittel für Blut, Mtusteln und Nerven. 1 Sch. 6 zt, 4 Sch 20 zt Ausführl. Brofcure Rr. 6 toftenfrei.

Dr. Gebhard & Co. Danzig.

00000000000000



FELIX SALTEN Martin Overbeck

Die Wandlung eines reichen jungen Mannes durch Liebe auf den ersten Blick. Aus einem Egoisten wird ein zäher Arbeiter, der durch gar nicht einfache Abenteuer einen echten Freund erwirbt und das schönste Mädchen gewinnt. Neuestes gelbesUllsteinbuch für 1 M. Erhältlich bei:

Rattowitzer Buchdruckerei- u. Verlags-Sp.-Akt Zweiggeschäft Laurahütte, Bytomska 2

000000000000000

Siemianowice - - Tonfilmtheater

Ab heute das große u. entzückende Plingstprogramm bis Sonntag, den 24. Mai 1931

Der beliebter Dolores-Del-Rio ihn ihrer aeuesten te Filmstar Dolores-Del-Rio Ten-Filmkreation: Die Goldene Hölle

Die weitere Rollenbesetjung:

Filminhalt: In den Jahren 1897 verbreitete fich in den Vereinigten Staaten die begründete Nachrickt, daß auf Alaska dort beihöffigten Arbeiter auf Goldelager geltoßen [ind. Scharemetje ftrönten die Belager geltoßen [ind. Scharemetje ftrönten die Belager geltoßen der Auflick dorthin. Auch Kollade und Baldwin, die sich sehr lieb haben, sehoch nicht das nötige Geld, um eine heirat zu ersmöglichen, verluchen dortselbe ihr Glück. Aunge Zeit blieb dasjelbe aus. Erst nach vielen Nonaten müßevoller Arbeit sinden beibe das ersehnte Gold, welches beiben später die erziehnte Vereinigung verschafft.

Auf der Bühne:

Persönliches Auftreten der weltberühm. Gruppe GDECZYNSKI als singende u. sprech. Manetins

Außerdem prophezeit Frau Gdeczyńska Bergangenheit, Gegenwart und Zutunft

Ab 2. Plingstleiertag u. die nächst. Tage Der Juwel aller Tonfilme mit dem glanzvollften Filmsftar und RegtesCnjemble Hollywoods und damit der Welt betitelt:

Die Parade der prominenten Filmstars Unier biefen Filmftars figurieren befannte und be-

Evelyn Bernt - Maurice Chevalier Charles Rogers - George Bancroft

Bunderbare Lichesrevues, benen entaudende Tange, unverwuftlicher humor vie Arone auffest.

Außerdem Ein dem ganzen angepaßt. Ton film bei programm